

Badische Landesbibliothek Karlsruhe

Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe

Biblia Das ist Die gantze Heylige Schrift Teutsch

Luther, Martin

Franckfurt am Mayn, 1560

VD16 B 2747

Das ander Buch von den Königen.

urn:nbn:de:bsz:31-62174

5. König

A spricht der HERR/ Ist denn kein Gott in Israel/das du hin sendest zufragen Baal Sebulden Gott Ekron? Darumb soltu nicht kommen von dem bette / darauff du dich gelegt hast/sondern solt des todts sterben. Er sprach zu ihnen/Wie war der man gestalt/der euch begegnet/vnd solchs zu euch saget? Sie sprachen zu ihm/Er hatte eine rauhe Haut ahn/vnd einen leddern Gürtel vmb seine lenden. Er aber sprach / Es ist Elia der Thisbiter.

Joram
der 9. König in
Israel.
Elia kleydt.

1. 3.

1. 9.

Vnd er sandte hin zu ihm einen Hauptman vber fünfzig/sampt denselbigen fünfzig. Vnd da der zu ihm hinauff kam/Sihe/da saß er oben auff dem berge/Er aber sprach zu ihm / Du man Gottes/der König sagt/du solt herab kommen. Elia antwortet dem Hauptman vber fünfzig/vnd sprach zu ihm/Vin ich ein man Gottes/so falle feuer vom Himmel/vnd fresse dich vnd deine fünfzig / da fiel feuer vom Himmel/vnd frass ihn vnd seine fünfzig.

Elia gebeut
das feuer vom H
mel falle/ete.

Vnd er sandte widerumb einen andern Hauptman vber fünfzig zu ihm/sampt seinen fünfzig. Der antwortet/vnd sprach zu ihm / Du man Gottes/ so spricht der König/Komm eilents herab. Elia antwortet / vnd sprach / Vin ich ein man Gottes/ So falle feuer vom Himmel/vnd fresse dich vnd deine fünfzig. Da fiel das feuer Gottes vom Himmel/vnd frass ihn vnd seine fünfzig.

Da sandte er widerum den dritten Hauptman vber fünfzig/sampt seinen fünfzig. Da der zu ihm hinauff kam/beugte er seine knie gegen Elia/vnd flehet ihm/vnd sprach zu ihm/Du man Gottes/Laß meine Seele/vnd die seele deiner knechte dieser fünfzig für dir etwas gelten. Sihe/das feuer ist vom Himmel gefallen/vñ hat die ersten zween Hauptmänner vber fünfzig mit iren fünfzig gefressen / nuh aber laß meine seele etwas gelten für dir. Da sprach der Engel des HERRN zu Elia/Gehe mit ihm hinab/vnd fürchte dich nicht für ihm.

B Vnd er macht sich auff/vnd gieng mit ihm hinab zum Könige / vnd er sprach zu ihm/So spricht der HERR/Darumb/das du hast Botten hin gesand / vnd lassen fragen Baal Sebul den Gott zu Ekron/als were kein Gott in Israel/des wort man fragen möchte/So soltu vom bette nicht kommen/darauff du dich gelegt hast / sondern solt des todts sterben. Also starb er nach dem wort des HERRN / das Elia geredt hatte. Vnd Joram ward König an seine statt/im andern jar Joram des sohns Ahasia des Königs Juda/Denn er hatte keinen Sohn. Was aber mehr von Ahasia zusagen ist/das er gethan hat/ Sihe/ das ist geschrieben im der Chronica der Könige Israel.

Ahasia
stirbt.
Joram sein
sohn der 9. König
in Israel/ 12. jar.

II. Cap.

Da aber der HERR wolt Elia im wetter gen Himmel holen/gieng Elia vnd Elisa von Gilgal. Vnd Elia sprach zu Elisa/ Lieber bleibe hie/denn der HERR hat mich gen Beth El gesand. Elisa aber sprach/So waar der HERR lebt/vnd deine seele/ ich verlaß dich nicht. Vnd da sie hinab gen Beth El kamen / giengen der Propheten kinder die zu Beth El waren herauf zu Elisa/vnd sprachen zu ihm/Weissestu auch/das der HERR wird deinen Herrn heute a von deinen Heupten nemen? Er aber sprach / Ich weiß es auch wol/schweiget nur stille.

(Von deinen
Heupten)
Zu Heupten sein
heißt Meister vnd
Lehrer sein. Zu fassen sein/ heißt Schüler vñ vnterthan sein. Denn wenn der Lehrer leret/ siß er höher denn die schüler das er sie zun fassen/vnd sie in zun haupten haben. Also sagt S. Paulus/ Act. 22. Er hab zun fassen Gama liel das Geseß gelernt. Vnd ist fast ein gemeine weise der Schrifft/ also zuredet auff Hebreisch.

Vnd Elia sprach zu ihm/Elisa/Lieber bleib hie/denn der HERR hat mich gen Jericho gesand. Er aber sprach/So waar der HERR lebt/vnd deine seele/ich verlaß dich nicht. Vnd da sie gen Jericho kamen/traten der Propheten kinder die zu Jericho waren zu Elisa/vnd sprachen zu ihm/Weissestu auch/das der HERR wird deinen Herrn heute von deinen Heupten nemen? Er aber sprach/ Ich weiß auch wol/ schweiget nur stille. Vnd Elia sprach zu ihm / Lieber bleib hie/denn der HERR hat mich gesand

m ij an

er hieß Asuba eine Tochter
vnd weich nicht dauern
höhen nicht weg / vnd
hatte friede mit dem
acht/was er gethan
ca der Könige Juda.
die zu der zeit seines
hatte Schiffe lassen
er sie giengen nicht
hasia der sohn Ahasia
iffen fahren/ Josaphat
vnd ward begraben
oram sein sohn ward
Königen.
von den
John
zu Samaria
Königs Juda
at das dem
seines vatters
cam des sohns
vnd dienete Baal
te den
von Israel da
maria/vnd
vnd fraget
werder/ Aber
ene den Botten
Gott in Israel
so spricht der
st/ sondern
ren / Warum
entgegen/vnd
hat/vnd spricht

^{König} statt/wie mein Herr sihet / Aber es ist böse wasser / vnnnd das Land vnfruchtbar. Er sprach/Bringet mir her ein newe schale/vnd thüt saltz drein/Vnd sie brachtens ihm. Da gieng er hinauß zu der wasser quell/vnd warff das saltz drein / vnnnd sprach/So spricht der HERR/Ich hab dis wasser gesund gemacht/Es sol hinfürt kein tod noch vnfruchtbarkeit daher kommen. Also ward das wasser gesund bis auff diesen tag/nach dem wort Elisa/das er redet.

Joram
der 9. Königium
Israel.

<sup>Rinder
Bären
ßen.</sup> Vnd er gieng hinauff gen BethEl / vnnnd als er auff dem wege hinan gieng/ kam men kleine knaben zur statt herauß/vnd spotteten ihm/vnd sprachen zu im/ Kalkopff kom herauß/kalkopff komm herauß. Vnd er wand sich omb/vnd da er sie sahe/ flucht er ihnen im Namen des HERRN/Da kamen zween Beeren auß dem walde/ vnd zurißten der kinder zwen vnnnd vierzig. Von dannen gieng er auff den berg Garmel/vnd feret omb von dannen gen Samaria.

III. Cap.

^{Reg. 16.} **J**oram der sohn Ahab ward König ober Israel zu Samaria im achtzehenden jar Josaphat des Königes Juda / vnd regieret zwölff jar. Vnd thät das dem HERRN vbel gefiel/Doch nicht wie sein vatter vnd sein mutter/ den er thät weg die seulen Baal/ die sein vatter machen ließ. Aber er bleib hangen an den sünden Jerobeam des sohns Nebat/der Israel sündigen machet/vnd ließ nicht dauon.

Joram 12. jar
König ober Israel.

^{47. 1.} Mesa aber der Moabiter König hatte viel schaaff / Vnd zinsset dem König Israel Mesa felt wolle von hundert tausent Lemmern/vnnnd von hundert tausent Widern. Da aber Ahab tod war / fiel der Moabiter König ab vom Könige Israel. Da zoch zur selben zeit auß der König Joram von Samaria/vnd ordenet das gantz Israel. Vnd ^{Reg. 22.} sandte hin zu Josaphat dem Könige Juda/vnd ließ ihm sagen/ Der Moabiter König ist von mir abgefallen / Kom mit mir zustreiten wider die Moabiter. Er sprach/ Ich wil hinauff kommen/ich bin wie du/vnd mein volck wie dein volck/vnd meine roß wie deine roß. Vnd sprach/Durch welchen weg wollen wir hinauff ziehen? Er sprach durch den weg in der wüsten Edom.

Mesa felt
ab vom Könige
Israel.

Also zoch hin der König Israel/der König Juda/vnd der König Edom/ Vnd da sie sieben tagreise zogen/hatte das heer vnd das vich das vnter inen war/kein wasser. Da sprach der König Israel/D weh/ Der HERR hat diese drey Könige geladen/ das er sie inn der Moabiter hende gebe. Josaphat aber sprach/ Ist kein Prophet des HERRN hie/das wir den HERRN durch in rath fragten? Da antwortet einer vnter den knechten des Königs Israel/vnnnd sprach/ Hie ist Elisa der sohn Saphat / der Elia wasser auff die hende goß. Josaphat sprach/ Des HERRN wort ist bey im. Also zogen zu ihm hinab der König Israel vnd Josaphat/vnd der König Edom.

Elisa ein
sohn Saphat.

Elisa aber sprach zum Könige Israel/Was hastu mit mir zuschaffen? Gehe hin zu den Propheten deines Vatters/vnnnd zu den Propheten deiner mutter. Der König Israel sprach zu ihm/Nein/Denn der HERR hat diese drey Könige geladen/ das er sie in der Moabiter hende gebe. Elisa sprach/ So waar der HERR Zebaoth lebet/für dem ich siehe / wenn ich nicht Josaphat den König Juda ansehe / Ich wolt dich nicht ansehen noch achten.

Elisa Prophe
ceit vmb Josaphats
willen.

So bringet mir nuh einen spielman. Vnd da der spielman auff der seyten spielet/ kam die hand des HERRN auff ihn/vnnnd er sprach/ So spricht der HERR/Macht hie vnnnd da graben/an diesem bach/Denn so spricht der HERR/Ihr werdet keinen wind noch rägen sehen/ dennoch sol der bach voll wassers werden / das ihr vnd ewer gefinde/vnd ewer vich trinckt. Dazu ist das ein geringes für dem HERRN/Er wird auch die Moabiter in ewere hende geben/das ir schlagen werdet alle feste stette / vnd

m iij alle



da kam ein feyterger
ander/vnnnd Elia für
Batter/mein Batter
sasset seine Kleider
vnd feret omb/vnd
er ihm entfallen war
Gott Eliae Vnd schickte
g hindurch.
gegen im waren
entgegen/vnnnd hant
en knechten fünfzig
Bieleicht hat ihn der
rgent in ein Thal gen
bis er sich vngewer
g memer vnd süchen
m. Vnnnd er blieb zu
t hingehen.
ist güt wohnen im

Joram
der 9. König in
Israel.

Sage mir / was hastu im hause? Sie sprach / Deine Magd hat nichts im hause /
A denn einen Olekrug. Er sprach / Gehe hin / vnd bitte draussen von allen deinen Nach-
barinnen lähre Gefäß / vnd derselben nicht wenig / vnd gehe hinein / vnd schleuß die
thür hinder dir zu mit deinen söhnen / vnd geuß in alle Gefäß. Vnd wenn du sie ge-
füllet hast / so gib sie hin.

Sie gieng hin / vnd schloß die thür hinder jr zu sampt ihren söhnen / die brachten
ihr die Gefäß zu / so goß sie ein. Vnd da die gefäß voll waren / sprach sie zu irem sohn /
Lange mir noch ein gefäß her. Er sprach zu jr / Es ist kein gefäß mehr hie. Da stünd
das öle / vnd sie gieng hin / vnd sagts dem man Gottes ahn. Er sprach / Gehe hin /
verkauffe das öle / vnd bezale deinen Schuldherrn / Du aber vnd deine söhne nehret
euch von dem vbrigen.

Vnd es begab sich zur zeit / daß Elisa gieng gen Sunem / Daselbs war ein reiche **Sunamitin**
Frau / die hielt in / das er bey jr aß / vnd als er nuh oft daselbs durchzoch / gieng **Elisa** wir-
er zu ihr ein / vnd aß bey ihr. Vnd sie sprach zu irem man / Siehe / Ich mercke / das dies-
fer man Gottes heilig ist / der immerdar hie durchgeheth. Laß vns ihm ein kleine bret-
tern kammer oben machen / vnd ein Bett / Tisch / stül / vnd leuchter hinein setzen / Auff
das / wenn er zu vns kompt / da hin sich thü.

Vnd es begab sich zur zeit / das er hinein kam / vnd legt sich oben in die Kammer /
vnd schlieff drinnen. Vnd sprach zu seinem knaben Gehasi / Küß der Sunami-
tin. Vnd da er ihr rieff / trat sie für ihn. Er sprach zu ihm / Sage ihr / Siehe / du hast
vns alle diesen dienst gethan / Was soll ich dir thün? Hastu eine sache an den Kö-
nig / oder an den Feldhauptman? Sie sprach / Ich a wohne vnter meinem Volck. Er
sprach / Was ist dir denn zuthun? Gehasi sprach / Ach / sie hat keinen Sohn / vnd ihr
Man ist alt. Er sprach / Küß ihr. Vnd da er ihr rieff / trat sie inn die thür. Vnd

(Ich wohne)
Das ist / Ich habe im
Hofe nichts zuthun
sen / Ich wohne vnter
den Leuten alleine.

Ber sprach / Vmb diese zeit / vber ein jar soltu einen Sohn hertzen. Sie sprach / Ach
nicht / mein Herr / du man Gottes / leug deiner Magd nicht. Vnd die Frau ward
schwanger / vnd gebar einen Sohn vmb dieselbe zeit / a vber ein jar / wie ihr Elisa
geredt hatte.

Id est, More anni
currentis, quo ui-
uitur à cunctis ani-
manibus.

Da aber das kind groß ward / begab sichs / das es hinauß zu seinem Vatter zu
den schnittern gieng / vnd sprach zu seinem vatter / O mein haupt / mein haupt.
Er sprach zu seinem knaben / Bringe in zu seiner mutter. Vnd er nam in / vnd brachte
ihn hinein zu seiner mutter / vnd sie saht ihn auff ihren schoß / bis an den mittag / da
starb er. Vnd sie gieng hinauß / vnd leget in auffß bette des mans Gottes / schloß zu /
vnd gieng hinauß / vnd rieff irem man / vnd sprach / Sende mir der knaben einen / vnd
ein Eselin / Ich wil zu dem man Gottes / vnd widerkommen. Er sprach / Warumb wil
tu zu ihm? Ist doch heute nicht Newmond noch Sabbath. Sie sprach / Es ist güt.
Vnd sie sattelt die Eselin / vnd sprach zum knaben / Treibe fort / vnd seume mich nicht
mit dem reiten / wie ich dir sage.

Also zoch sie hin / vnd kam zu dem man Gottes auff den berg Carmel. Als aber
der man Gottes sie gegen ihm sahe / sprach er zu seinem knaben Gehasi / Sie-
he / die Sunamitin ist da. So laufft ihr nuh entgegen / vnd frage sie / Obs ihr vnd
ihrem man vnd Sohn wol gehe? Sie sprach / Wol. Da sie aber zu dem man Got-
tes auff den Berg kam / hielt sie ihn bey seinen füßen / Gehasi aber trat herzu / das
er sie abstieffe. Aber der man Gottes sprach / Laß sie / Denn ihre seele ist betrübt /
vnd der HERR hat mirs verborgen / vnd nicht angezeigt. Sie sprach / Wenn
hab ich einen Sohn gebäten von meinem Herrn? Sagt ich nicht / du soltest mich
nicht teuschen?

Er sprach zu Gehasi / Gärte deine Lenden / vnd nimm meinen stab in deine hand /
vnd gehe hin / So dir jemand begegnet / so grüße ihn nicht / vnd grüßet dich jemand /
so dancke ihm nicht / Vnd lege meinen stab auff des knaben antlitz. Die mutter aber

m iiii des



weibern der
Dein Knecht mein
den HERR
meine beide Kinder
Was soll ich dir
Eg

Joram
der 9. König in
Israel.

laß/zureiß er seine kleider/vnd sprach/Vin ich den Gott/das ich tödten vnd lebendig
A machen künde/das er zu mir schicket/das ich den man von seinem auffatz loß mache?
Mercket/vnd sehet/wie sücht er vrsach zu mir.

Das Elisa der man Gottes höret/das der König Israel seine kleider zurissen
D hatte/sandte er zu ihm/vnnd ließ ihm sagen / Warumb hastu deine kleider zu-
rissen?Laß ihn zu mir kommen/das er innen werde / das ein Prophet im Israel ist.
Also kam Naeman mit rossen vnd wagen/vn hielt für der thür am hause Elisa. Da
sandte Elisa ein Botten zu ihm/vnd ließ im sagen/ Gehe hin / vnd wasche dich sieben
mal im Jordan/ So wird dir dein fleisch widerstattet/vn rein werden. Da erzürnet
Naeman/vnd zoch weg/vnd sprach/ Ich meinet/er solte zu mir herauf kommen/ vnd
her tretten/vnnd den Namen des HERRN seines Gottes anrufen/vnnd mit seiner
hand ober die stett faren/vn den auffatz also abthün. Sind nicht die wasser Amara
vnd Pharphar zu Damascen besser/denn alle wasser in Israel / das ich mich drinne
wüsche/vnd rein würdet?Vnd wand sich/vnd zoch weg mit zorn.

Da machten sich seine Knechte zu ihm / redten mit ihm / vnnd sprachen / Lieber
D Vatter/ Wenn dich der Prophet etwas grosses hette geheissen/soltestu es nicht
thün? Wie viel mehr/so er zu dir saget / Wasche dich / so wirstu rein. Da steig er ab/
vnnd teuffet sich im Jordan sieben mal / wie der Man Gottes geredt hatte / vnnd
sein Fleisch ward widerstattet / wie ein fleisch eines jungen Knabens / vnnd ward
reyn.

Vnd er keret wider zu dem man Gottes/sampt seinem ganzen Heer / Vnnd da er
hinein kam/trat er für in/vnd sprach/Sihe/ Ich weiß/das kein Gott ist in allen lan-
den/ohn in Israel. So nun ruh den Sagen von deinem knecht. Er aber sprach/So
waar der HERR lebt/für dem ich stehe/ich nems nicht. Vnnd er nötiget ihn das ers
B neme/Aber er wolt nicht. Da sprach Naeman/Möcht denn deinem knechte nicht ge-
geben werden dieser erden eine Last / so viel zwey meuler tragen? Denn dein Knecht
wil nicht mehr andern Göttern opffern / vnnd Brandopffer thün / Sondern dem
HERRN. Das der HERR deinem Knecht darinnen wolt gnedig sein / woh ich
ahnbatē in Hause Rimmon / wenn mein Herr ins haus Rimmon gehet / daselbs
ahnzubäten / vnnd er sich an meine hand lehnet. Er sprach zu ihm / Zuech hin mit
frieden.

(Hand sehnem)
Das ist Ebreisch ge-
redt/Wie wir Teu-
schen sagē. Er ist mir
zur hand/das ist / Er
ist vmb mich / thüt vn-
richtet auß / was ich
im befehl / vn ich mich
auff ihn verlasse.

Vnd als er von ihm weg gezogen war/ein feldwegs auff dem Lande/gedacht Ge-
D hasi der Knabe Elisa des mans Gottes / Sihe / mein Herr hat diesem Syrer
Naeman verschonet/das er nichts von ihm hat genommen/das er gebracht hat/So
waar der HERR lebt/ Ich wil ihm nachlauffen/vnd etwas von ihm nemen. Also sa-
get Gehasi dem Naeman nach. Vnd da Naeman sahe/das er ihm nachlieffe/steig er
vom wagen ihm entgegen/vnnd sprach/ Gehet es recht zu? Er sprach/ Ja. Aber mein
Herr hat mich gesand/vnd läßt dir sagen/ Sihe/setzt sind zu mir kommen vom gebir-
ge Ephraim zween knaben auß der Propheten kinder/ Gib inen ein centner silbers/
vnd zwey Feierkleider. Naeman sprach/Lieber/nim zween Centner. Vnnd er nötiget
ihn/vnd band zween Centner silbers inn zween Beutel/ vnd zwey Feierkleider/vnnd
gabs seinen zween knaben/die trügens für ihm her. Vnd da er kam gen Dphel/nam
ers von ihren henden/vnd legts beseit im hause/vnd ließ die manner gehen/ Vnnd da
sie weg waren/trat er für seinen Herrn.

Vnnd Elisa sprach zu ihm/ Woher Gehasi? Er sprach/ Dein Knecht ist weder hie
her/noch da her gegangen. Er aber sprach zu ihm/ Wandelst nicht mein hertz/da der
man umbkeret von seinem wagen dir entgegen? War das die zeit silber vnnd kleider
zunemen/ölegarten/weinberge/schaaffe/rinder/knecht vnd mägde? Aber der Auffatz
Naeman wird dir anhangen/vnnd deinem Samen ewiglich. Da gieng er von ihm
hinauß außsehig/wie schnee.

(Wandelt nicht)
Das ist / Hastu nit-
gent hin gewandelt/
Wie gehets denn zu/
das mein hertz wan-
delt vnd war bey dem
wagen/etc.

Die

deine seele / ich lasse mich
asi aber gieng für ihm
aber keine stimm noch
ihn/vnd sprach/ Der
abe todt auff seinem
sie beide / vnnd bätet
kind/vnnd legt seinen
ugen / vnnd seine hant
ds leib warm ward.
vnnd daher / vnd
e sieben mal / Dar
sprach / Küß der
Da nim hin deinen
erden/Vnnd nam
ung im Lande/ Vnd
ich zu seinem Knaben
r der Propheten. Da
m/vnd laß dauon
fen zum Gemüße /
er zuessen/vnnd sie
ttes/ Der Todt im
mehl her / Vnnd er
sie essen/ Da war
dem man Gottes
eid in seinen kleid. Er
Was soll ich hundert
am so spricht der
en für/ das sie
Königes zu
vnd hoch gehalten
Vnnd er war ein
len/vnd hatten ein
m dienst des
n dem Propheten
gieng er hinein zu
dirne auß dem
ch wil dem Könige
vnd sechs tausent
ge Israel/der
n knecht Naeman
König Israel den

König kopff acht silberlinge/vnnd ein viertheil Rab Daubenmist fünf silberlinge galt.

A Vnd da der König Israel zur mauren gieng/schrey ihn ein weib ahn/vnd sprach/Hilff mir mein Herr König. Er sprach/Hilff dir der HERR nicht/wo her sol ich dir helfen? Von der Zennen oder von der kelter? Vnd der König sprach zu ihr/Was ist dir? Sie sprach/dis weib sprach zu mir/Gib deinen sohn her/das wir heute essen/morgen wollen wir meinen sohn essen/so haben wir meinen sohn gekocht vnd gessen. Vnd ich sprach zu ihr am andern tage/Gib deinen sohn her/vnd laß vns essen/Aber sie hat ihren sohn versteckt.

Da der König die wort des Weibs höret / zureiß er seine kleider / inn dem er zur mauren gieng. Da sahe alles volck/das er einen Sack vnten am leibe anhatte. Vnd er sprach/Gott thū mir diß vnd das/wo das haupt Elisa des sohns Saphat/heute auff ihm stehen wird. Elisa aber saß inn seinem hause / vnnd die ältesten saßen bei ihm. Vnd er sandte einen Man für ihm her. Aber ehe der Botte zu im kam/sprach er zu den ältesten/ Habt ihr gesehen/ wie dis Mordkind hat her gesand/das er mein haupt abreisset/ Sehet zu/wenn der Botte kompt/das ihr die thür züschliesset/vnnd stoffet ihn mit der thür weg/Sihe/das rauschen seins Herrn süßen folget im nach. Da er noch also mit ihnen redet/Sihe/da kam der Botte zu ihm hinab/ vnd sprach/Sihe/solch vbel kompt von dem HERRN/ Was sol ich mehr von dem HERRN erwarten?

Joram der 9. Königin Israel.

Ein weib hat ihr eigen kind für hunger gessen.

(Vbel) Ja so gehets vns/wenn wir ewerens Gott dienen/ ihr heilsosen Propheten. Wie viel besser haten wirs/da wir Baal dieneten. Jer. 44.

VII. Cap.



Elisa aber sprach/höret des HERRN wort/So spricht der HERR/Morgen vmb diese zeit wird ein scheffel Semelmehl einen sekel gelten/vnnd zween scheffel gärsien einen sekel vnter dem thor zu Samaria. Da antwortet ein Ritter/auff welchs hand sich der König lehnet/dem man Gottes/vnd sprach/vnd wenn der HERR fenster am himmel machet /wie könd solchs geschehen? Er sprach/Sihe da/mit deinen augen wirstu es sehen/vnd nicht dauon essen.

Vnd

zu Elisa / Siehe...
te. Laß vns an den...
en / das wir vns dar...
h / Gehet hin. Vnd...
sprach/ Ich wil mit...
n/hiewen sie holt ab...
hren/vnd sprach/...
Wo ist es entfallen...
elbs hin/da schwan...
ß/vnd nam's.
Israel/vnd berath...
lagern/da vñ da. Ab...
en / Hüte dich/das...
idte dem der König...
hn/vnd hütet das...
darüber/Vnd rief...
sagen/Wer ist auß...
cht einer / Nicht alle...
alles dem König...
So gehet hin/vnd...
eten im ahn/vnd spr...
vnd eine grosse ma...
e sich auffmäche...
rossen vnnd tragen...
wir nuh thum? Er...
m der / die bey ih...
as er sehe. Da öff...
a war der berg voll...
ib kamen/dat Elisa...
r schlug sie mit bl...
ist nicht der weg...
ihr süchet. Vnd st...
öffene diesen die...
sahen/Vnd sihe...
saher/sprach er...
schlahen/Welche...
ot vnd wasser für...
Da ward ein groß...
sie gehen/das sie...
er nicht mehr ins...
Enrien alle sein...
vnd es war...
att/ bis das ein...
kopf

Und es waren vier aussätzige menner an der thür für dem thor/ vnd einer sprach zum andern/ Was wollen wir hie bleiben/ bis wir sterben? Wenn wir gleich gedächten inn die Statt zukommen/ so ist Theswung in der Statt/ vnd müsten doch daselbs sterben/ Bleiben wir aber hie/ so müssen wir auch sterben. So lasst vns nuh hingehen/ vnd zu dem Heer der Syrer fallen/ Lassen sie vns leben/ so leben wir/ Todten sie vns / so sind wir todt. Vnd machten sich inn der früe auff/ das sie zum Heer der Syrer kämen. Vnd da sie forn an den orth des Heers kamen/ Sihe / da war niemandts.

Syrer von
Gotterschreckt.

Denn der HERR hat die Syrer lassen hören ein geschrey von Rossen / Wagen vnd grosser Heerskrafft / das sie vnter einander spraachen / Sihe / der König Israel hat wider vns gedinget die Könige der Hethiter/ vnd die Könige der Egypter/ das sie ober vns kommen sollen. Vnd machten sich auff/ vnd flohen in der früe/ vnd lieffen ihre Hütten/ ross vnd esel im läger/ wie es stund / vnd flohen mit ihrem leben dauon.

Als nuh die Aussätzigen an den ort des Lagers kamen / giengen sie in der Hütten eine/ assen vnd truncken/ vnd namen silber/ gold vnd kleider/ vnd giengen hin/ vnd verborgen es/ vnd kamen wider/ vnd giengen in eine andere Hütten/ vnd namen drauß/ vnd giengen hin vnd verborgens.

Aussätzigen
bringen fröliche
zeitung.

Uber einer sprach zum andern/ Lass vns nicht also thun / Dieser tag ist ein tag güter bottschaft/ Wo wir das verschweigen vnd harren/ bis das liecht morgen wird/ wird vnser missethat funden werdē. So lasst vns nuh hingehen/ das wir kommen vnd ahnsagen dem hause des Königs. Vnd da sie kamen/ rieffen sie am thor der Statt/ vnd sagtens ihnen ahn/ vnd spraachen/ Wir sind zum Lager der Syrer kommen/ Vnd sihe/ es ist niemand da/ noch kein Menschenstimm/ Sondern ross vnd esel angebunden/ vnd die Hütten wie sie stehen.

Da rieff man den Thorhüttern/ das sie es drinnen ahnsagten im hause des Königes. Vnd der König stünd auff in der nacht/ vnd sprach zu seinen Knechten/ Lass euch sagen / wie die Syrer mit vns vmbgehen/ Sie wissen / das wir hunger leiden/ vnd sind auß dem Lager gegangen / das sie sich im Felde verkröchen / vnd dencken/ Wenn sie auß der Statt gehen/ wollen wir sie lebendig greiffen/ vnd inn die Statt kommen.

Da antwortet seiner Knecht einer/ vnd sprach/ Man neme die fünff vbrige rossel die noch drinnen sind oberblieben (sihe/ die sind drinnen oberblieben/ von aller menge inn Israel/ welch alle dahin ist) die lasst vns senden vnd besehen. Da namen sie zween wagen mit Rossen/ vnd der König sandte sie dem Lager der Syrer nach/ vnd sprach/ Ziehet hin vnd besehet. Vnd da sie ihnen nachzogen bis an den Jordan/ Sihe/ da lag der weg voll kleider vnd gerete / welche die Syrer von sich geworffen hatten/ da sie eilten. Vnd da die Botten widerkamen/ vnd sagtens dem Könige ahn/ gieng das volck hinauß/ vnd beraubete das läger der Syrer / vnd es galt ein scheffel Semelmehl einen sekel/ vnd zween scheffel Gärsten auch einen sekel/ nach dem wort des HERRN.

Der gottlos
Kitter erweiten.

Uber der König bestellet den Kitter/ auff des hand er sich lehnet vnter das thor/ vnd das volck zutrat ihn im thor / das er starb/ Wie der Man Gottes geredt hatte/ da der König zu ihm hinab kam. Vnd geschach/ wie der man Gottes dem Könige sagte/ da er sprach/ Morgen vmb diese zeit werden zween scheffel Gärsten einen sekel gelten/ vnd ein scheffel Semelmehl einen sekel vnter dem thor zu Samaria/ vnd der Kitter dem Man Gottes antwortet/ vnd sprach/ Sihe/ wenn der HERR fenster am Himmel mächte/ wie möchte solchs geschehen? Er aber sprach/ Sihe/ mit deinen augen wirstu es sehen/ vnd nicht dauon essen. Vnd es gieng ihm eben also/ Den das volck zutrat ihn im thor/ das er starb.

Elisa

Joram
der 9. König in
Israel.

Elisa redet mit dem weibe/des Sohn er hatte lebendig ge-
macht/vnd sprach/Nach dich auff/vnd gehe hin mit deinem hause/vnd
sey Fremdling wo du kanst/Denn der HERR wird ein Thewrung ruf-
sen/die wird ins Land komen sieben jar lang. Das weib macht sich auff/
vnd thät wie der man Gottes sagt/vnd zoch hin mit irem hause/vnd war
fremdling in der Philister lande sieben jar.

Thewrung
7. jar lang zu Elisa
zeiten.

Da aber die sieben jar umb waren/kam das weib wider auß der Philister lande/
vnd sie gieng auß den König ahn zuschreien umb ihr haus vnd Acker. Der
König aber redet mit Gehasi dem Knaben des mans Gottes/vnd sprach/Erzehle
mir alle grosse thaten/die Elisa gethan hat. Vnd in dem er dem König erzehlet/wie er
hette einen Todten lebendig gemacht/Sihe/da kam eben dazu das weib/des sohn er
hatte lebendig gemacht/vnd schrey den König ahn umb jr haus vnd acker. Da sprach
Gehasi/Mein Herr König/Dis ist das weib/vnd dis ist ihr sohn/den Elisa hat le-
bendig gemacht. Vnd der König fragt das weib/Vnd sie erzehlet es ihm. Da gab ihr
der König einen Kämmerer/vnd sprach/Schaff ihr wider alles das jr ist/Dazu al-
les einkommen des Ackers/sint der zeit sie das Land verlassen hat/bis hie her.

Elisa wirtn.

Vnd Elisa kam gen Damascus/da lag Benhadad der König zu Syrien krank/
vnd man sagt ihm ahn/vnd sprach/Der man Gottes ist her kommen. Da
sprach der König zu Hasael/Nimm Geschenck mit dir/vnd gehe dem man Gottes
entgegen/vnd frage den HERRN durch ihn/vnd sprich/Ob ich von dieser krank-
heit möge genesen? Hasael gieng ihm entgegen/vnd nam geschenck mit sich/vnd al-
lerley güter zu Damasco/vierzig Camelen last. Vnd da er kam/trat er für ihn/vnd
sprach/Dem sohn Benhadad der König zu Syrien hat mich zu dir gesand/vnd läst
dir sagen/Kan ich auch von dieser krankheit genesen? Elisa sprach zu ihm/Gehe hin/
vnd sage ihm/Du wirst genesen/Aber der HERR hat mir gezeigt/das er des todts
sterben wird.

Benhadad
sendet zu Elisaric.

Vnd der man Gottes sahe ernst/vn stellet sich vngeberdig/vnd weinet. Da sprach
Hasael/Barumb weinet mein Herr? Er sprach/Ich weiß was vbel du den Kin-
dern Israel thün wirst/Du wirst ihre feste Stette mit feuer verbrennen/vnd ihre
junge manschafft mit dem schwärt erwürgen/vnd ihre junge kinder tödten/vnd ihre
schwanger weiber zuhaswen. Hasael sprach/Was ist dem knecht der hund/dz er solch
groß ding thün solt? Elisa sprach/Der HERR hat mir gezeiget/das du König zu
Syrien sein wirst.

Elisa weiffa-
get von Hasael.

Vnd er gieng weg von Elisa/vnd kam zu seinem Herrn/Der sprach zu ihm/Was
sagt dir Elisa? Er sprach/Er saget mir/Du wirst genesen. Des andern tags aber
nam er den Kolter/vnd tuncet ihn in wasser/vnd breitet ihn ober sich her/Da starb Benhadad
er. Vnd Hasael ward König an seine statt.

Benhadad
stirbt.

In fünfften jar Joram des sohns Ahab des Königs Israel/ward Joram der
sohn Josaphat König in Juda. Zwen vnd dreissig jar alt war er da er König
ward/vnd regiert acht jar zu Jerusalem. Vnd wandelt auff dem weg der Könige Is-
rael/wie das haus Ahab thät/denn Ahabs Tochter war sein weib/vnd er thät das
dem HERRN vbel gefiel. Aber der HERR wolte Juda nicht verderben/vmb seines
knechts Davids willen/wie er ihm geredt hatte/ihm zu geben ein Licht vnter seinen
kindern immerdar.

Hasael König
zu Syrien.
Joram 8. jar
König in Juda.

In seiner zeit fielen die Edomiter ab von Juda/vnd machten einen König ober
Edomiter vñ
sich. Denn Joram war durch Zair gezogen/vnd alle wagen mit ihm/vnd hatte
sich des nachts auffgemacht/vnd die Edomiter geschlagen/die umb ihn her waren/
Dazu

Juda abgefallen.

Ahasias

II. Buch von den

VIII. Cap.

der 6. König in Juda.

Dazu die Obersten vber die wagen / daß das Volck floh inn seine hütten. Darumb fielen die Edomiter ab von Juda / bis auff diesen tag. Auch fiel zur selben zeit ab Libna.

Was aber mehr von Joram zusagen ist / vnd alles was er gethan hat / Siehe / das ist geschrieben in der Chronica der Könige Juda. Vnd Joram entschieff mit seinen Vätern / vnd ward begraben mit seinen Vätern in der statt David / Vnd Ahasja sein sohn ward König an seine statt.

Ahasja 1. jar König in Juda. Athalia seine mutter.

Im zwölfften jar Joram des sohns Ahab des Königs Israel / ward Ahasja der sohn Joram König in Juda. Zwen vnd zwenzig jar alt war Ahasja / da er König ward / vñ regierte ein jar zu Jerusalem / seine mutter hieß Athalia eine tochter Amri des Königs Israel. Vnd wandelt auff dem wege des hauses Ahab / vñ thät das dem HERRN vbel gestel / wie das haus Ahab / denn er war Schwager im hause Ahab.

Joram von den Syrenen geschlagen

Vnd er zoch mit Joram dem sohn Ahab in streit wider Hasael den König zu Syrien / gen Ramoth in Gilead / Aber die Syrer schlugen Joram. Da keret Joram der König vmb / das er sich heilen liesse zu Jesreel / von den schlägen / die im die Syrer geschlagen hatten zu Rama / da er mit Hasael dem Könige zu Syrien streit. Vnd Ahasja der sohn Joram der König Juda / kam hinab zubesehe Joram den sohn Ahab zu Jesreel / Denn er lag franck.

IX. Cap.

Elisa läset Jehu zum König Israel salben / regiere 28. jar.

Elisa aber der Prophet rieß der Propheten kinder einem / vnd sprach zu ihm / Gürte deine lenden / vnd nimm diesen ölekrüg mit dir / vnd gehe hin gen Ramoth in Gilead. Vnd wenn du dahin kompst / wirstu daselbs sehen Jehu den sohn Josaphat / des sohns Nimsi / Vnd gehe hinein / vnd heiß ihn auffstehen vnter seinen brüdern / vnd füre ihn inn die innerste kammer. Vnd nim den ölekrüg / vñ schüts auff sein haupt / vnd sprich / So sagt der HERR / Ich hab dich zum Könige vber Israel gesalbet / Vnd solt die thür auffthün / vnd fliehen / vnd nicht verziehen.

(Rasender) Non quod attoniti aut deuoti, ut Rabi ni delirant, Sed quod impij Prophetas uocant furiosos, sicut hodie, &c.

(Hohestuffen) Hic fingendū est fuisse sellam Magistratus, eleuatam in urbe, candidam quasi osseam, huc posuerunt Iehu. Sed quia pompa regia tam cito non poterat tapetis ornari, suas uestes substernebant, in pompa festinantes scilicet.

Vnd der Jüngling des Propheten / der knabe gieng hin gen Ramoth in Gilead. Vnd da er hinein kam / Siehe / da sassen die Hauptleute des heers / Vnd er sprach / Ich hab dir Hauptman was zusagen. Jehu sprach / Welchem vnter vns allen? Er sprach / Dir Hauptman. Da stünd er auff / vnd gieng hinein / Er aber schüttet das öle auff sein haupt / vnd sprach zu ihm / So sagt der HERR der Gott Israel / Ich hab dich zum Könige gesalbet vber des HERRN Volck Israel. Vnd du solt das haus Ahab deines Herrn schlagen / das ich das blüt der Propheten meiner knechte / vnd das blüt aller knechte des HERRN räche / von der hand Isebel / daß das ganze haus Ahab Ahab umbkome. Vnd ich wil von Ahab außrotten / den der an die wand pisset / vnd den verschlossen / vnd verlassen in Israel. Vnd wil das haus Ahab machen / wie das haus Zerobeam des sohns Nebat / vñ wie das haus Baesa des sohns Ahia. Vnd die hunde sollen Isebel fressen / auff dem acker zu Jesreel / vnd sol sie niemand begraben. Vnd er thät die thür auff / vnd floh.

Vnd da Jehu heraus gieng zu den Knechten seines Herrn / sprach man zu ihm / Stehets wol? Warumb ist dieser rasender zu dir kommen? Er sprach zu ihnen / Ihr kennet doch den man wol / vnd was er saget. Sie sprachen / Das ist nicht waar / Sage es vns aber ahn. Er sprach / So vnd so hat er mit mir geredt / vnd gesagt / So spricht der HERR / Ich hab dich zum Könige vber Israel gesalbet. Da eilten sie / vnd nam ein jeglicher sein kleid / vnd legets vnter ihn / auff die hohe stufen / Vnd bliesen mit der Posaunen / vnd sprachen / Jehu ist König worden.

Also macht Jehu der sohn Josaphat des sohns Nimsi einen bund wider Joram / Joram

Elisa aber der Prophet rieß der Propheten kinder einem / vnd sprach zu ihm / Gürte deine lenden / vnd nimm diesen ölekrüg mit dir / vnd gehe hin gen Ramoth in Gilead. Vnd wenn du dahin kompst / wirstu daselbs sehen Jehu den sohn Josaphat / des sohns Nimsi / Vnd gehe hinein / vnd heiß ihn auffstehen vnter seinen brüdern / vnd füre ihn inn die innerste kammer. Vnd nim den ölekrüg / vñ schüts auff sein haupt / vnd sprich / So sagt der HERR / Ich hab dich zum Könige vber Israel gesalbet / Vnd solt die thür auffthün / vnd fliehen / vnd nicht verziehen.



Elisa aber der Prophet rieß der Propheten kinder einem / vnd sprach zu ihm / Gürte deine lenden / vnd nimm diesen ölekrüg mit dir / vnd gehe hin gen Ramoth in Gilead. Vnd wenn du dahin kompst / wirstu daselbs sehen Jehu den sohn Josaphat / des sohns Nimsi / Vnd gehe hinein / vnd heiß ihn auffstehen vnter seinen brüdern / vnd füre ihn inn die innerste kammer. Vnd nim den ölekrüg / vñ schüts auff sein haupt / vnd sprich / So sagt der HERR / Ich hab dich zum Könige vber Israel gesalbet / Vnd solt die thür auffthün / vnd fliehen / vnd nicht verziehen.

König Zoram aber lag für Ramoth in Gilead/mit ganzem Israel/wider Hasael den König zu Syrien. Zoram aber der König war widerkommen/das er sich heilen ließ zu

A Zesreel/von den schlägen/die im die Syrer geschlagen hatten/da er streit mit Hasael dem Könige zu Syrien. Vnd Zehu sprach/Isis ewer gemüt/So sol niemand entrienen auß der statt/das er hin gehe/vnd ansage zu Zesreel. Vnd er ließ sich führen/vnd zoch gen Zesreel/Denn Zoram lag dāselbs / So war Ahasia der König Juda hinab gezogen Zoram zubesehen.

Der Wächter aber der auff dem Thurn zu Zesreel stünd / sahe den hauffen Zehu kommen/vnd sprach/ Ich sehe einen hauffen. Da sprach Zoram/Nim einen reuter/vnd sende inen entgegen/vnd sprich/ Isis friede? Vnd der reuter reit hin im entgegen / vnd sprach/so sagt der König/ Isis friede? Zehu sprach/was gehet dich der friede ahn? Wende dich hinder mich. Der Wächter verkündigt/vnd sprach/ Der botte ist zu inen kommen/vnd kompt nicht wider/ Da sandte er einen andern Reutter/ Da der zu im kam/ sprach er/ So spricht der König/ Isis friede? Zehu sprach/ Was gehet dich der friede ahn? Wende dich hinder mich. Das verkündigt der Wächter/vnd sprach/ Er ist zu ihnen kommen/vnd kompt nicht wider/ Vnd es ist ein treiben/wie das treiben Zehu des sohns Nimsi/denn er treibet wie er vnfinnig were.

B



D A sprach Zoram/ Spannet ahn. Vnd man spannet seinen wagen ahn/ Vnd sie zogen auß/ Zoram der König Israel/vn Ahasia der König Juda/ein jeglicher auff seinem wagen/das sie Zehu entgegen kämen/ Vnd sie traffen ihn ahn/auff dem Acker Naboth des Zesreeliten. Vnd da Zoram Zehu sahe/sprach er/ Zehu isis friede? Er aber sprach/ Was friede? Deiner mutter Isobel hüreren vnd zeuberen wird jmer grösser. Da wand Zoram seine hand/vnd floh/ Vnd sprach zu Ahasia / Es ist verthäteren Ahasia. Aber Zehu fasset den bogen / vnd schoß Zoram zwischen den Armen/das der pfeil durch sein hertz außführ/vnd fiel in seinen wagen. Vnd er sprach zum Ritter Bidkar/Nim vnd wirff ihn auff's stück ackers Naboth des Zesreeliten/ Denn ich gedenecke/das du mit mir auff einem wagen seinem Vatter nachführen/ das der HERX solche Last vber ihn hūb. Was gilts/sprach der HERX / Ich wil dir das

Zoram erschossen von Zehu.

n ij blüt

Reg. 21.
ten bund wider Zoram

7. König das hauf Ahab/ Vnd der HERR hat gethan/wie er geredt hat durch seinen knecht

Elia. Also schlug Jehu alle vbrigen vom haufe Ahab zu Jesreel / alle seine Grossen/

A seine verwanten/vnd seine Priester/bis das ihm nicht einer vberbleib.

Vnd macht sich auff/zoch hin/vnd kam gen Samaria/ Vnter wegen aber war
ein Hirtenhauf/Da traff Jehu ahn die brüder Ahasja des Königs Juda/vnd
sprach/Wer seit ihr? Sie sprachen/Wir sind brüder Ahasja / vnd ziehen hinab zu
grüssen des Königs kinder/vnd der Königin kinder. Er aber sprach/Greiffet sie leben
dig/Vnd sie griffen sie lebendig/vnd schlachten sie bey dem brunn am Hirtenhauf/
zween vnd vierzig man/vnd ließ nicht einen von ihnen vbrig.

Vnd da er von dannen zoch/sand er Jonadab den sohn Rechab/der im begegnet/
vnd grüßet ihn/vnd sprach zu ihm/Ist dein hertz richtig / wie mein hertz mit dei
nem herzen? Jonadab sprach/Ja. Ist also/so gib mir deine hand/ Vnd er gab ihm
seine hand. Vnd er ließ ihn zu im auff den wagen sitzen/vnd sprach / Komm mit mir/
vnd sihe meinen euer omb den HERRN. Vnd sie füreten ihn mit ihm auff seinen
wagen. Vnd da er gen Samaria kam / schlug er alles was vbrig war von Ahab zu
Samaria/bis das er ihn vertilget/Nach dem wort des HERRN/das er zu Elia ge
redt hatte.

Vnd Jehu versamlet alles volck/vnd ließ zu ihnen sagen/Ahab hat Baal wenig
gedienet/Jehu wil ihm baß dienen. So last nuh ruffen allen Propheten Baal/
allen seinen knechten/vnd allen seinen Priestern zu mir/das man niemands vermissel
Denn ich habe ein groß opffer dem Baal zuthun/Wes man vermissen wird/ der sol
nicht leben. Aber Jehu thät solchs zu vnter tretten/das er die diener Baal umbbrech
te. Vnd Jehu sprach/Heiliget dem Baal das Fest/vnd last aufruffen. Auch sand
te Jehu in ganz Israel/vnd ließ alle diener Baal kommen/das niemand vbrig war/
der nicht keme/Vñ sie kamen in das hauf Baal/das das hauf Baal voll ward an
allen enden.

Da sprach er zu denen/die vber das a Kleiderhauf waren/Bringet allen dienern
Baal kleider herauf/Vnd sie brachten die kleider herauf. Vnd Jehu gieng in die
Kirchen Baal mit Jonadab dem sohn Rechab / vnd sprach zu den dienern Baal/
forseth vñ sehet zu/das nicht hie vnter euch sey des HERRN diener jemand/sondern
Baals diener alleine. Vnd da sie hinein kamen/Opffer vnd Brandopffer zuthun/
bestellet ihm Jehu hauffen achtzig man/vnd sprach / Wenn der memmer jemand ent
trinnet/die ich vnter ewere hende gebe/So sol für seine seele desselben seele sein.

Da er nuh die Brandopffer volendet hatte / sprach Jehu zu den Trabanten vnd
Rittern/Gehet hinein/vnd schlahet jederman/last niemand herauf gehen. Vnd sie
schlugen sie mit der scherpfte des schwerts/vñ die Trabanten vnd Ritter worffen sie
weg/vnd giengen zur statt der Kirchen Baals/vnd brachten herauf die seule in der
Kirchen Baal/vnd verbranten sie/Vñ zubrachten die seule Baal/sampt der Kirchen
Baal/vnd machten ein heimlich gemach drauß/ bis auff diesen tag. Also vertilget
Jehu den Baal auß Israel. Aber von den sünden Zerobeam des Sohns Nebat/der
Israel sündigen machte / ließ Jehu nicht/von den gülden Kälbern zu BethEl vnd
zu Dan.

Vnd der HERR sprach zu Jehu / Darumb / das du willig gewesen bist zuthun
was mir gefallen hat/vnd hast am haufe Ahab gethan alles was inn meinem
herzen war / Sollen dir auff deinem stül Israel sitzen deine kinder ins vierdte glied.
Aber doch hielt Jehu nicht/das er im Gesez des HERRN des Gottes Israel wan
delte von ganzem herzen / Denn er ließ nicht von den sünden Zerobeam/der Israel
hatte sündigen gemacht.

Br selbigen zeit fieng der HERR ahn oberdrüssig zu werden vber Israel / Denn
Hasacl schlug sie inn allen grenken Israel/vom Jordan gegen der sonnen auff

n iij gangl

Jehu der
10. König in Israel.

42. Brüder
Ahasja erwürget.

Jonadab.

Über die
Sacrificen.

Propheten
Baal erwürget.

Jehu.

dem volck/das sie des HERRN volck sein solten/Also auch zwischen dem Könige/vnd dem volck.

Da gieng alles volck des Lands in die Kirche Baal/vnd brachen seine Altar ab/vnd zubrachten sein bildniß recht wol/vnd Nathan den Priester Baal erwürgeten sie für den Altaren. Der Priester aber bestellet die ämpter im hause des HERRN. Vnd nam die Obersten vber hundert/vnd die Hauptleute/vn die Trabanten/vnd alles volck des Lands/vnnd füreten den König hinab vom hause des HERRN/vnd kamen auff dem wege von dem thor der Trabanten zum Königs hause/vnnd er saß sich auff der Könige stül. Vnd alles volck im Lande war frölich/vnnd die Statt ward stille. Athalia aber tödten sie mit dem schwärt ins Königs hause. Vnnd Joas war sieben jar alt/da er König ward.

Jeſu der 10. König in Iſrael. Nathan Baals Priester erwürget.

XII. Cap.

Im siebenden jar Jeſu/ward Joas König/vnd regierte vierzig jar zu Jeruſalem/Seine mutter hieß Zibea von Berſaba. Vnd Joas thät was recht war/vnd dem HERRN wolgeſiel / ſo lang ihn der Priester Joiada lehret. Ohn das ſie die Höhen nicht abthäten / Denn das volck opfferte/vnd reucherte noch auff den Höhen.

Joas regiert 40. jar in Juda.

Vnd Joas sprach zu den Priestern/Alles geld/das geheiligt wird/das es in das Haus des HERRN gebracht werde/das genge vnnd gebe iſt / das gelt/ ſo jeder man gibt/in der ſchätzung ſeiner ſeele/vnd alles gelt das jederman von freiem hertzen opffert/das es inn des HERRN Haus gebracht werde/das laßt die Priester zu ſich nemen/einen jeglichen von ſeinem bekandten / Dauon ſollen ſie beſſern/was barwfellig iſt. Da aber die Priester/ bis ins drey vnd zwenzigſt jar des Königs Joas/nicht beſſerten was barwfellig war am hause/ Rieff der König Joas dem Priester Joiada / ſampt den Priestern / vnnd sprach zu ihnen/ Warumb beſſert ihr nicht was barwfellig iſt am hause? So ſolt ihr nuh nicht zu euch nemen das gelt ein jeglicher von ſeinen bekandten/ſondern ſolts geben zu dem das barwfellig iſt am hause. Vn die Priester bewilligten/vom volck nicht gelt zunemen/vnd das barwfellige am hause zubeffern.

Da nam der Priester Joiada eine Laden/vnd borete oben ein loch drein/ vnnd ſetzte ſie zur rechten hand neben den Altar/da man in das haus des HERRN gehet/Vnd die Priester die an der ſchwelle hüteten/thäten drey alles gelt das zu des HERRN Haus gebracht ward. Wenn ſie denn ſahen/ das viel gelt inn der Laden war/ſo kam des Königs ſchreiber herauff mit dem Hohenprieſter/vnd bunden das gelt zuſamen/vnd zehleten es/was für des HERRN Haus funden ward. Vnd man gab das gelt barüber denen/die da arbeiten/vnd beſtellet waren zu dem hause des HERRN/Vnd ſie gabens herauß den Zimmerleuthen/die da barweten vnnd arbeiten am hause des HERRN/nemlich/ den Meürrern vnd Steinmetzen/vnd die da holtz vnnd gehawen ſtein kauſſten / daß das barwfellige am hause des HERRN gebäſſert würde/vnd alles was ſie funden am hause zubeffern not ſein.

Haus des HERRN gebessert.

Doch ließ man nicht machen ſilbern ſchalen/Pſalter/becke/trometē / noch irgent ein gülden oder ſilbern gerete im hause des HERRN von ſolchem gelt/ das zu des HERRN hause gebracht ward. Sondern man gabs den arbeitern/das ſie damit das barwfellige am hause des HERRN beſſerten. Auch durfften die menner nicht berechnē/den man das gelt thät/das ſie es den arbeitern geben/ſondern ſie handelten auff glauben. Aber das gelt von Schuldopffern vnd Sündopffern ward nicht zum hause des HERRN gebracht/denn es war der Priester.

Der zeit zoch Haſael der König zu Syrien herauff/vnd ſtreit wider Bath/vnd Haſael.

A Vnd er sprach/Nimm die pfeile. Vnd da er sie nam/ sprach er zum Könige Israel/
 Schlage die erden. Vnd er schlug drey mal/vnd stünd stille. Da ward der man Got
 tes zornig auff ihn/vnd sprach/Hettestu fünff oder sechs mal geschlagen/so würdestu
 die Syrer geschlagen haben / bis sie auffgerieben weren / Nuh aber wirstu sie drey
 mal schlagen.

Joas der 12. König in Israel.

D A aber Elisa gestorben war/vnd man ihn begraben hatte/ fielen die Kriegsleu
 te der Moabiter ins Land / desselben jars . Vnnd es begab sich / das sie einen
 Man begruben/ Da sie aber die Kriegsleute sahen / worffen sie den Man inn Elisa
 grab. Vnd da er hin kam/vnd die gebeine Elisa anrüret/ward er lebendig / vnnd trat
 auff seine füsse.

Elisa gestorben/vnd bey seinen gebeinē wirt ein todter wider lebendig.

U So zwang nuh Hasael der könig zu Syrien Israel/so lang Joahas lebt. Aber
 Hasael. HERR thät ihnen gnade/vnd erbarmet sich ihr/vnnd wand sich zu ihnen/
 vmb seines Bunds willen/mit Abraham/Isaac vnd Jacob/vnnd wolt sie nicht ver
 derben/verwarff sie auch nicht von seinem angesicht/bis auff diese stund.

V Nnd Hasael der König zu Syrien starb/vnd sein sohn Benhadad ward König
 an seine statt. Joas aber keret vmb/vnd nam die stette auß der hand Benhadad
 des sohns Hasael/die er auß der hand seines vatters Joahas genommen hatte mit
 freit/Drey mal schlug ihn Joas/vnd bracht die stette Israel wider.

XIII. Cap.

I N andern jar Joas des Sohns Joahas des Königs Amazja 29.
 Israel/ward Amazja König/der sohn Joas des Königs Juda. Fünff
 vnd zwentzig jar alt war er/da er König ward/vnnd regiert neun vnnd
 zwentzig jar zu Jerusalem/seine mutter hieß Zoadan von Jerusalem.

Amazja 29. jar König vber Juda.

B Vnd er thät was dem HERRN wolgefiel/ Doch nicht wie sein Vatter
 David/Sondern wie sein Vatter Joas/thät er auch/ denn die höhen wurden nicht
 abgethan/Sondern das volck opfferte vnd reucherte noch auff den Höhen.

Da er nuh des Königreichs mächtig ward/schlug er seine knechte/ die seinen vater
 den könig geschlagen hatten. Aber die kinder der todtschläger tödtet er nicht/Wie
 es dem geschriben stehet im Gesetzbuch Mose/da der HERR gebotten hat / vnd ges
 sagt/Die Vätter sollen nicht vmb der Kinder willen sterben / Vnnd die kinder sollen
 nicht vmb der Vätter willen sterben/Sondern ein jeglicher sol vmb seiner sünde wil
 len sterben.

Er schlug auch der Edomiter im Saltthal zehen tausent/vnd gewann die Statt
 Sela mit freit/vnd hieß sie Jaktheel bis auff diesen tag.

D A sandte Amazja Botten zu Joas dem sohn Joahas/des sohns Jechu dem kö
 nige Israel/vnd ließ ihm sagen/Kom her/laß vns mit einander beschen . Aber
 Joas der Könige Israel sandte zu Amazja dem könige Juda/vnnd ließ ihm sagen/
 Der Dornstrauch der im Libanon ist/sandte zum Cedern im Libanon/ vnd ließ ihm
 sagen/Sib deine Tochter meinem sohn zum weib. Aber das Wild auff dem felde im
 Libanon/lieff vber den Dornstrauch/vnd zutrat ihn. Du hast die Edomiter geschla
 gen/des vberhebt sich dein hertz. Habe den rhum/vnd bleib daheimen/ Warumb rin
 gestu nach vnglück/das du fallest/vnd Juda mit dir

Aber Amazja gehorchet nicht/ Da zoch Joas der König Israel herauff/vnnd sie
 besahen sich mit einander/er vnnd Amazja der König Juda zu BethSemes/ die in
 Juda ligt. Aber Juda ward geschlagen für Israel/das ein jeglicher floh in seine hüt
 ten. Vnd Joas der König Israel greiff Amazja den König Juda den sohn Jonas/
 des sohns Ahasia zu BethSemes. Vn kam gen Jerusalem/vnd zureiß die mauren
 Jerusalems/von dem thor Ephraim ahn/bis an das Eckthor/vier hundert ehlē lang.
 Vnd

Amazja ges schlagen vnd gefangen.

tem hinauff zuziehen
 ter Josaphat/ Joram
 geheiligt hatte/ Da
 vnd in des Königs
 ab von Jerusalem.
 s er gethan hat/ das
 rechte empöreten sich
 da man hinab geht
 e sohn Omer sein fruch
 ern in der statt David
 des sohns
 Jechu König vber
 dem HERRN
 es sohns Nebat/ der
 des HERRN
 Königs zu Syrien
 HERR erhört in
 ien dregt. Vn der
 rer füret/das die
 sie nicht von der
 wandelten drinnen
 volcks Joahas
 tausent hufvolck
 remacht/wie die
 as er gethan hat
 ige Israel. Vnd
 amaria. Vnd sein
 da/ward Joas der
 jar. Vnnd thät
 rocam des sohns
 an hat / vnd seine
 e/das ist geschriben
 ten vättern/vn
 ia bey die köni
 as der König
 vatter/mein vater
 en bogen vnd pfeil
 ael/ Spanne mit
 i legt seine hand
 gen. Vnd er thät
 Ein pfeil des heil
 die Syrer schla

Asarias

II. Buch von den XIII. Cap.

der 9. König in Juda. Vnd nam alles gold vnd silber / vnd gerete / das funden ward im hause des HERRN / vnd im schatz des Königs hause / Dazu die kinder zu pfande / vnd zoch wider gen Samaria.

Was aber mehr von Joas zusagen ist / das er gethan hat / vnd seine macht / vnd wie er mit Amazia dem Könige Juda gestritten hat / Siehe / das ist geschrieben in der Chronica der Könige Israel. Vnd Joas entschieff mit seinen vättern / Vnd ward begraben zu Samaria vnter den Königen Israel / Vnd sein sohn Zerobeam ward König an seine statt.

Amazia aber der sohn Joas des Königs Juda lebet nach dem todt Joas des sohns Joahas des Königes Israel fünfzehnen jar. Was aber mehr von Amazia zusagen ist / das ist geschrieben in der Chronica der Könige Juda. Vn sie machten einen Bund wider ihn zu Jerusalem / Er aber floh gen Lachis. Vnd sie sandten hin ihm nach gen Lachis / vnd tödten ihn daselbs. Vnd sie brachten ihn auff rossen / vnd ward begraben zu Jerusalem bey seine vätter in der statt David. Vnd das ganze volck Juda nam Asaria in seinem sechzehenden jar / vnd machten ihn zum Könige an statt seines vatters Amazia. Er bauete Elath / vnd brachte sie wider zu Juda / nach dem der König mit seinen Vättern entschlaaffen war.

Amazia ge- tödtet.

Zerobeam 41. jar König vber Israel.

Zona der Prophet.

In fünfzehenden jar Amazia des sohns Joas des Königs Juda / ward Zerobeam der sohn Joas König vber Israel zu Samaria ein vnd vierzig jar. Vnd thät das dem HERRN vbel gefiel / vnd ließ nicht ab von allen sünden Zerobeam des sohns Nebat / der Israel sündigen machte. Er aber bracht wider her zu die grentze Israel / von Hemath ahn / bis ans meer / das im Blachenfelde ligt / Nach dem wort des HERRN des Gottes Israel / das er geredt hatte durch seinen knecht Zona den sohn Amithai den Propheten / der von Gathhepher war. Denn der HERR sahe ahn den elenden jamer Israel / das auch die verschlossen vnd verlassen dahin waren / vnd kein helffer war in Israel. Vnd der HERR hatte nicht geredt / das er wolte den name Israel aufstilgen vnter dem Himmel / vnd halff inen durch Zerobeam den sohn Joas.

Was aber mehr von Zerobeam zusagen ist / vnd alles was er gethan hat / vnd seine macht wie er gestritten hat / vnd wie er Damascen vnd Hemath wider bracht an Juda in Israel / Siehe / das ist geschrieben in der Chronica der Könige Israel. Vnd Zerobeam entschieff mit seinen Vättern / mit den Königen Israel / vnd sein sohn Sacharia ward König an seine statt.

XV. Cap.

In sieben vnd zwenzigsten jar Zerobeam des Königs Israel ward König Asaria der sohn Amazia des Königs Juda. Vnd war sechzehnen jar alt da er König ward / vnd regierte zwen vnd fünfzig jar zu Jerusalem / Seine mutter hieß Zechalia von Jerusalem. Vnd thät das dem HERRN wolgefiel / aller ding wie sein vatter Amazia.

Asaria 52. jar Königin Juda.

Asaria auffzig.

Ohn das sie die höhen nicht abthäten / denn das volck opfferte vnd reucherte noch auff den höhen. Der HERR plagt aber den König / das er auffzig war / bis an seinen todt / vnd wohnet in einem sondern hause / Jotham aber des Königs sohn regiert das haus / vnd richtet das volck im Lande.

Was aber mehr von Asaria zusagen ist / vnd alles was er gethan hat / Siehe / das ist geschrieben in der Chronica der Könige Juda. Vnd Asaria entschieff mit seinen Vättern / vnd man begrüb ihn bey seine Vätter in der statt David / Vnd sein Sohn Jotham ward König an seine statt.

Sacharia 6. monden König vber Israel.

In acht vnd dreissigsten jar Asaria des Königs Juda / ward König Sacharia der sohn Zerobeam vber Israel zu Samaria sechs monden. Vnd thät das dem HERRN

... das ist geschrieben in der Chronica der Könige Israel. Vnd Joas entschieff mit seinen vättern / Vnd ward begraben zu Samaria vnter den Königen Israel / Vnd sein sohn Zerobeam ward König an seine statt. ... Was aber mehr von Zerobeam zusagen ist / vnd alles was er gethan hat / vnd wie er Damascen vnd Hemath wider bracht an Juda in Israel / Siehe / das ist geschrieben in der Chronica der Könige Israel. Vnd Zerobeam entschieff mit seinen Vättern / mit den Königen Israel / vnd sein sohn Sacharia ward König an seine statt. ... In sieben vnd zwenzigsten jar Zerobeam des Königs Israel ward König Asaria der sohn Amazia des Königs Juda. Vnd war sechzehnen jar alt da er König ward / vnd regierte zwen vnd fünfzig jar zu Jerusalem / Seine mutter hieß Zechalia von Jerusalem. Vnd thät das dem HERRN wolgefiel / aller ding wie sein vatter Amazia. ... Ohn das sie die höhen nicht abthäten / denn das volck opfferte vnd reucherte noch auff den höhen. Der HERR plagt aber den König / das er auffzig war / bis an seinen todt / vnd wohnet in einem sondern hause / Jotham aber des Königs sohn regiert das haus / vnd richtet das volck im Lande. ... Was aber mehr von Asaria zusagen ist / vnd alles was er gethan hat / Siehe / das ist geschrieben in der Chronica der Könige Juda. Vnd Asaria entschieff mit seinen Vättern / vnd man begrüb ihn bey seine Vätter in der statt David / Vnd sein Sohn Jotham ward König an seine statt. ... In acht vnd dreissigsten jar Asaria des Königs Juda / ward König Sacharia der sohn Zerobeam vber Israel zu Samaria sechs monden. Vnd thät das dem HERRN

n XIII
ard im haufe des
de / vnd zoch wider
hat / vnd seine macher
he / das ist geschriben in
nen vättern / vnd ward
n sohn Zerobeam ward
et nach dem todt
e. Was aber mehr
er könige Juda. Vn
en Lachis. Vnd
sie brachten ihn
statt Dauid. Vnd
vnd machten ihn
d brachte sie wider
ar.
Königs Juda / ward
ia ein vnd vierzig
allen sünden Zerobeam
er wider her zu die
de ligt / Nach dem
einen knecht Zena
Dem der
erlassen dahin
eredit / das er
Zerobeam den
was er gethan
er Hemath
a der Könige
en Israel vnd

Sarias

Rönigen. XV. Cap. 216

A den Zerobeam des sohns Nebat / der Israel sündigen machte. Vn Sallum der sohn Zabes macht einen Bund wider ihn / vnd schlug ihn für dem volck / vnd tödtet ihn / vnd ward König an seine statt.

Was aber mehr von Sacharia zusagen ist / Sihe / das ist geschriben in der Chronica der könige Israel. Vnd das ist / das der HERR Jehu geredt hatte / Dir sollen kinder ins vierdte glied sitzen auff dem stül Israel / Vnd ist also geschehen.

Sallum aber der sohn Zabes ward König im neun vnd dreissigsten jar a Usaria des Königs Juda / vnd regiert einen monden zu Samaria. Denn Menahem der sohn Gadi zoch herauff von Thirza / vnd kam gen Samaria / vñ schlug Sallum den sohn Zabes zu Samaria / vnd tödtet ihn / vnd ward König an seine statt.

Was aber mehr von Sallum zusagen ist / vnd seinem Bund den er anrichtet / Sihe / das ist geschriben in der Chronica der könige Israel. Dazumal schlug Menahem Tiphah / vnd alle die drinnen waren / vnd ihre grenze von Thirza / Darumb / das sie ihn nicht wolten einlassen / vnd schlug alle ihre schwangere / vnd zureiß sie.

Im neun vnd dreissigsten jar Usaria des Königs Juda / ward König Menahem der Sohn Gadi ober Israel zehen jar zu Samaria. Vnd thät das dem HERR vbel gefiel / Er ließ sein lebenslang nicht von den sünden Zerobeam des sohns Nebat / der Israel sündigen machte. Vnd es kam Phul der König von Assyrien ins Land / Vnd Menahem gab dem Phul tausent Centner silbers / das ers mit ihm hielte / vnd bekräftiget ihm das Königreich. Vnd Menahem saht ein geld im Israel auff die reichsten fünfzig sekel silbers auff einen jeglichen man / das er dem Könige von Assyrien gebe / Also zoch der König von Assyrien wider heim / vnd bleib nicht im Lande.

B Was aber mehr von Menahem zusagen ist / vnd alles was er gethan hat / Sihe / das ist geschriben in der Chronica der Könige Israel. Vnd Menahem entschlieff mit seinen vättern / vnd Pekahja sein sohn ward König an seine statt.

Im fünfzigsten jar Usaria des Königes Juda / ward König Pekahja der sohn Menahem ober Israel zu Samaria zwen jar. Vnd thät das dem HERR vbel gefiel / Denn er ließ nicht von der sünde Zerobeam des Sohns Nebat / der Israel sündigen machte. Vnd es macht Pekah der sohn Remalia seins Ritters / einen bund wider ihn / vnd schlug in zu Samaria im Pallast des Königs haufe / mit Argob vnd Urie / vnd fünfzig man mit ihm von den kindern Gilead / vnd tödtet ihn / vnd ward König an seine statt.

Was aber mehr von Pekahja zusagen ist / vñ alles was er gethan hat / Sihe / das ist geschriben in der Chronica der könige Israel.

Im zwen vnd fünfzigsten jar Usaria des Königs Juda / ward König Pekah der sohn Remalia ober Israel zu Samaria zwenzig jar. Vnd thät das dem HERR vbel gefiel / Denn er ließ nicht von der sünde Zerobeam des sohns Nebat / der Israel sündigen machte.

In den zeiten Pekah des Königs Israel / kam Thiglath Pilesser / der König zu Assyrien / vnd nam Hion / Abel Beth Maecha / Janoha / Kedes / Hazor / Gilead / Galilea / vnd das gantze Land Naphthali / vnd füret sie weg in Assyrien.

Vnd Hosea der sohn Ela macht einen Bund wider Pekah den sohn Remalia / vnd schlug ihn tod / vnd ward König an seine statt / im zwenzigsten jar Jotham des sohns Usia.

Was aber mehr von Pekah zusagen ist / vnd alles was er gethan hat / Sihe / das ist geschriben in der Chronica der Könige Israel.

Im andern jar Pekah des sohns Remalia des Königs Israel / ward König Jotham der sohn Usia des Königs Juda. Vñ war fünf vñ zwenzig jar alt da er König ward.

Sacharia
der 14. König in
Israel.

Sallum der
15. König in
Israel
1. monden
a
211 vñ 212.

Menahem
der 16. König in
Israel 10. jar.

Pekahja der
17. König in
Israel
2. jar.

Pekah der 18.
König in
Israel 20.
jar.

Thiglath Pilesser
füret ein groß
theil von
Israel
hinweg.

Hosea.

Jotham 16.
jar König in
Juda.

robeam des Königs
a des Königs Juda
regierte zwen vñ
alia von Jerusalem
ng wie sein vatter
offerte vnd
er auffsetzig war
er des Königs sohn

Königen. XVII. Cap. 217

Ahas

der Brandopffer/ vnd das blüt aller andern Opffer soltu drauff sprengen/ Aber mit dem ehren Altar wil ich dencken was ich mache. Bria der Priester thät alles / was **Hosea** der 19. König in Israel.

Vnd der König Ahas brach ab die seiten an den Gestülen/ vñ thät die Kessel oben dauon/ vnd das meer thät er von den ehren Ochsen/ die drunter waren / vñnd setzt auff das steinern pflaster / Dazu die decke des Sabbaths / die sie am hause gebawet hatten/ vnd den gang des Königes hauffen wendet er zum Hause des HERRN/ dem Könige zu Assyrien zu dienst.

(Decke)
Darunter sie des Sabbaths saßen o^r der sunden / wie jetzt Fürsten vñnd Herrn vñter Teppich oder Gesäßeltem sitzen.

Was aber mehr von Ahas zusagen ist/ das er gethan hat/ Siehe/ das ist geschriben inn der Chronica der Könige Juda. Vnd Ahas entschlief mit seinen Vätern/ vnd ward begraben bey seine vätter in der statt David/ Vnd Hiskia sein sohn ward König an seine statt.

XVII. Cap.

In zwölfften jar Ahas des Königs Juda/ ward König ober Israel zu Samaria **Hosea** der sohn Ela/ neun jar. Vñnd thät das dem HERRN vbel gefiel / Doch nicht wie die Könige Israel/ die vor im waren. Wider denselben zoch herauff Salmanesser der König zu Assyrien/ Vnd Hosea ward ihm vnterthan/ das er ihm geschenck gab.

Hosea 9. jar König ober Israel.

Salmanesser König zu Assyrien gewint das Königreich Israel.

Da aber der König zu Assyrien innen ward/ das Hosea einen Bund anrichtet/ vñ Botten hatte zu So dem Könige in Egypten gesandt/ vñnd nicht darreicht geschencke dem König zu Assyrien alle jar/ belägert er ihn/ vnd legt ihn ins gefengnis. Vñnd der König zu Assyrien zoch auff das ganze Land/ vñnd gen Samaria/ vñnd belägert sie drey jar. Vnd im neunnden jar Hosea/ gewan der König zu Assyrien Samaria/ Vnd führt Israel weg in Assyrien/ vnd setzt sie zu Halah vñnd zu Habor / am wasser Gofan/ vñnd in den stetten der Meder.

So Kö^{nig} in Egypte

Denn da die kinder Israel wider den HERRN ihren Gott sündigeten / der sie auß Egyptenland geführt hatte/ auß der hand Pharaos des Königs in Egypten/ vnd ander Götter forchten/ vñnd wandelten nach der heiden weise/ die der HERR für den kindern Israel vertrieben hatte/ vñnd wie die Könige Israel thäten. Vñnd die kinder Israel schmückten ihr sachen wider den HERRN ihren Gott/ die doch nicht gut waren/ nemlich/ Das sie inen Höhe baueten inn allen stetten / beide in schlöffern vñnd festen stetten / Vñnd richteten seulen auff/ vñnd Hayne auff allen hohen hügeln/ vñnd vnter allen grünen bewmen / vñnd reucherten daselbs auff allen Höhen/ wie die heiden/ die der HERR für ihnen weggetrieben hatte/ vñnd trieben böse stücke / damit sie den HERRN erzürneten/ vñnd dieneten den Götzen/ dauon der HERR zu ihnen gesagt hatte/ Ihr solt solchs nicht thun.

(Schmückten)
Sie wolten ihre sünd^e vertheidigen / als recht vñnd wolgethan/ Wie alle Räger vñd Abgötischen thun.

Vnd wenn der HERR bezeuget in Israel vñnd Juda / durch alle Propheten vñnd Schatver/ vñnd ließ ihnen sagen/ Keret vmb von eueren bösen wegen/ vñnd haltet meine Gebott vñnd Rechte/ nach allem Gesetz/ das ich eueren vätern gebotten habe/ vñnd das ich zu euch gesandt habe / durch meine knechte die Propheten/ so gehorchten sie nicht/ Sondern härteten ihren nacken/ wie der nackte ihrer Vätern/ die nicht glaubten an den HERRN iren Gott. Dazu verachten sie seine Gebott vñnd seinen Bund/ den er mit ihren Vätern gemacht hatte/ vñnd seine Zeugniß die er vnter ihnen thät / sondern wandelten ihrer eitelkeit nach/ vñnd wurden eitel den Heiden nach / die vmb sie her wohueten/ Von welchen ihnen der HERR gebotten hatte / Sie solten nicht wie sie thun. Aber sie verliessen alle Gebott des HERRN ihres Gottes/ vñnd machten inen zwey gegossen kälber/ vñnd Hayne/ vñnd bäten ahn alle heer des Himels / vñnd dieneten Baal/ vñnd lieffen ihre Söhne vñnd Töchter durchs feuer gehen/ vñnd giengen

Sanherib.

o mit

nden
m/ Seine mutter hieß
volgefiel / aller ding wie sein
t abthäten/ Denn das vñnd
wete das hoheit am
alles was er gethan hat
Juda/ Rezin den König zu
entschlief mit seinen Vätern
und seines Vatters/ vñnd
Cap.
fah des Sohns
am des Königs Juda.
nd regierte sechs jar zu
XXII seinem Gott wolgefiel
auff dem wege der
nach den greueln der
Vnd thät opffer/ vñnd
in grünen Bewmen.
vñnd Pekah der sohn
eiten vñnd belägerten
Ahas/ Rezin König zu
Aber die Syrer kamen

11. König

ara. 28.

So Kö^{nig} in Egypte

7. 38.

nb welcher den willen
tt Israel vorissen

25.

12.

106.

...thät sie von seinem ...
...da alleine/ Dazu hielt auch ...
...nd wandelten nach den ...
...er HERR allen Samen ...
...euber/ bis das er sie warff ...
...hause Dauid/ Vnd sie ...
...selb wandt Israel henden ab ...
...ten. Also wandelten die ...
...t hatte/ vnd lieffen nicht ...
...wie er geredt hatte durch ...
...nem Lande weggeführt in ...



...n Babel von Sutha von ...
...stette in Samaria an ...
...hneten in der selben stette ...
...nicht forchten/ sandte ...
...den Könige zu Assyrien ...
...tte Samaria damit ...
...umb hat er Leuen vnter ...
...mb die weise des Gottes ...
...ringer dahin der Priester ...
...vnd wohner daselbs/ redet ...
...Priester einer/ die von ...
...bret sie/ wie sie den ...
...thäten sie in die heuser ...
...ck in jren stetten/ darumb ...

neten. Die von Babel machten Suchoth Benoth. Die von Ghuth machten Ner-
A gel. Die von Hemath machten Asima. Die von Aua machten Ribehas vnd Thar-
thak. Die von Sefharuaim verbranten ihre söhne dem Adramelech vnd Aname-
lech den Göttern der von Sefharuaim. Vnd weil sie den HERRN auch fürchten/
machten sie ihnen Priester auff den höhen auß den vntersten vnter jnen/ vnd thäten
sie in die heuser auff den höhen. Also forchten sie den HERRN/ vñ dieneten auch den
Göttern/ nach eins jeglichen volcks weise/ von dannen sie hergebracht waren.

Königreich
Israel zerstört etc.

Vnd bis auff diesen tag thün sie nach der alten weise/ das sie weder den HERRN
fürchten/ noch ihre Sitten vnd Rechte thün/ nach dem Gesetz vnd Gebott / das der
HERR gebotten hat den kindern Jacob / welchem er den namen Israel gab. Vnd
macht einen Bund mit ihnen/ vnd gebot jnen/ vnd sprach/ Fürchtet kein andere Göt-
ter/ vnd bätet sie nicht an/ vnd dienet ihnen nicht/ vnd opffert ihnen nicht/ Sondern
den HERRN/ der euch auß Egyptenland geführt hat/ mit grosser krafft vnd außge-
recktem arm/ den fürchtet/ den bätet an/ vnd dem opffert. Vnd die Sitten / Rechte/
Gesetz vnd Gebott/ die er euch hat beschreiben lassen/ die haltet/ das ihr darnach thüt
allwege/ vnd nicht ander Götter fürchtet. Vnd des Bunds/ den er mit euch gemacht
hat/ vergesset nicht/ das ihr nicht ander Götter fürchtet/ sondern fürchten den HERRN
eueren Gott / Der wird euch erretten von alle ewern feinden. Aber diese ge-
horchten nicht/ sondern thäten nach ihrer vorigen weise. Also forchten diese Heiden
den HERRN/ vnd dieneten auch ihren Götzen / Also thäten auch ihre kinder vnd
kindsinder/ wie ihre vätter gethan haben/ bis auff diesen tag.

XVIII. Cap.

In dritten jar Hosea des sohns Ela/ des Königs Isra-
el/ ward König Hiskia/ der sohn Ahas / des Königs Juda. Vnd war
fünff vnd zwenzig jar alt/ da er könig ward/ vnd regiert neun vnd zwen-
zig jar zu Jerusalem/ Seine mutter hieß Abi / eine tochter Sacharja.
Vñ thät was dem HERRN wolgefiel/ wie sein vatter Dauid. Er thät
ab die höhen/ vnd zubrach die seulen/ vnd rottet die Hayne auß/ vnd zustiess die ehrne
schlange/ die Mose gemacht hatte/ Denn bis zu der zeit hatten ihm die kinder Israel
gereuchert/ Vnd man hieß ihn Nehusthan. Er vertrauete dem HERRN dem Gott
Israel/ das nach ihm seines gleichen nicht war vnter allen Königen Juda / noch vor
ihm gewesen. Er hieng dem HERRN an/ vnd weich nicht henden von ihm ab/ vnd
hielt seine Gebott/ die der HERR Mose gebotten hatte. Vñ der HERR war mit ihm/
vnd wo er außzog/ handelt er klüglich. Dazu ward er abtrünnig vom Könige zu As-
syrien/ vnd war ihm nicht vnterthan. Er schlug auch die Philister bis gen Gasa/ vnd
ihre grenze von den schlossern an/ bis an die feste stette.

Hiskia 29.
jar König in Juda.

Nehusthan
Ein künig ist
das/ der die schlange/
vñ Gott selber/ in der
zeit gebotten vnd auff
gericht/ abtrünnig/ das
rumb/ das sie in misse-
branch der Abgötter
ren geraten war. Vñ
verächtlich darff pre-
digen lassen/ Es sey
Nehusthan/ dñ ist/ ein
ehrnes schlinglin/ ein
gerings stück Erzes/
ein klein tüpfferling-
lin/ was solt das für
ein Gott sein?

In vierdten jar Hiskia des Königs Juda/ das war das siebende jar Hosea des
sohns Ela des Königs Israel / Da zoch Salmanesser der König zu Assyrien
herauff wider Samaria/ vnd belägert sie/ vnd gewan sie nach dreien jaren/ im sech-
sten jar Hiskia/ das ist im neunnden jar Hosea des Königs Israel/ Da ward Sama-
ria gewonnen. Vnd der König zu Assyrien füret Israel weg gen Assyrien/ vnd setzt
sich zu Halah/ vnd Habor am wasser Gofan/ vnd in die stette der Meder. Darumb/
das sie nicht gehorcht hatten der stimme des HERRN ihres Gottes / vnd vbergan-
gen hatten seinen Bund/ vnd alles was Mose der knecht des HERRN gebotten hat-
te/ der hatten sie keins gehorchet/ noch gethan.

In vierzehenden jar aber des Königs Hiskia/ zoch herauff Sanherib der König
zu Assyrien/ wider alle feste stette Juda/ vnd nam sie ein. Da sandte Hiskia der
König Juda zum Könige von Assyrien gen Lachis/ vnd ließ ihm sagen / Ich hab mich
versündigtet/

Sanherib
König in Assyrien
nimmt Juda ein
bis vff Jerusalem.

o ij versündigtet/

der 12. König in Juda. versündigt get/Kere vmb von mir / Was du mir aufflegest / wil ich tragen. Da legt der König von Assyrien auff Hiskia dem König Juda/drey hundert centner silbers/ vnd dreissig Centner golds. Also gab Hiskia alle das silber/ das im hause des HERRN/ vnd in schätzen des Königs hause funden ward. Zur selbigen zeit zubrach Hiskia der König Juda die thüren am Tempel des HERRN/ vnd die bleche / die er selbst vberziehen hatte lassen/ vnd gab sie dem Könige von Assyrien.

Rabsake)
Rabsake heisst auff
Teutsch ein Erzschencke.

Und der König von Assyrien sandte Tharthan vnd den Erzschencker/ vnd den Rabsake von Lachis zum Könige Hiskia mit grosser macht gen Jerusalem/ vnd sie zogen herauff. Vnd da sie kamen/hielten sie an der wassergruben/bey dem obern Teich/der da ligt an der strassen/auff dem acker des walckmüllers/ vnd rief dem Könige. Da kam herauff zu ihnen Eliakim der sohn Hilkia der Hofmeister/ vnd Sebena der Schreiber/ vnd Joah der sohn Assaph der Sankler.

Und der Erzschencke sprach zu ihnen/ Lieber sagt dem König Hiskia/ so spricht der grosse König der König von Assyrien/ Was ist das für ein troh/ darauff du dich verlässest? Mein stules sey noch rath vnd macht zustreiten? Warauff verlessestu denn nuh dich/ das du abtrünnig von mir bist worden? Sihe/ verlässestu dich auff diesen zustosfen Khorstab auff Egypten/ welcher/ so sich jemand drauff lehnet / wird er ihm in die hand gehen/ vnd sie durchborn/ Also ist Pharao der König in Egypten allen die sich auff in verlassen. Ob ihr aber woltet zu mir sagen/ Wir verlassen vns auff den HERRN vnsern Gott/ Ist denn nicht der/ des Höhen vnd Altar Hiskia hat abgethan/ vnd gesagt zu Juda vnd zu Jerusalem / Für diesem Altar der zu Jerusalem ist/ solt ihr anbeten?

Nuh gelobe meinem Herrn dem Könige von Assyrien / Ich wil dir zwey tausent ross geben/ das du mögest reuter dazu geben. Wie wiltu den bleiben für dem geringsten Herrn einem meines Herrn vnterthanen? Vnd verlässest dich auff Egypten vnd der wagen vnd reuter willen. Meinstu aber/ ich sey ohn den HERRN herauff gezogen / das ich diese stett verderbete? Der HERR hat michs geheissen / Zuech hinauff in dis land/ vnd verderbe es.

Rabsake
lächerung.

Da sprach Eliakim der sohn Hilkia/ vnd Sebena vnd Joah zum Erzschencken/ Rede mit deinen knechten auff Syrisch/ denn wir verstehens/ vñ rede nicht mit vns auff Jüdisch/ für den ohren des volcks / das auff der mauren ist. Aber der Erzschencke sprach zu ihnen/ Hat mich denn mein Herr zu deinem Herrn oder zu dir gesand/ das ich solche wort rede? Ja zu den mennern die auff der mauren sitzen/ das sie mit euch ihren eigen mist fressen/ vnd ihren harm sauffen. Also stünd der Erzschencke vnd rief mit lauter stimm auff Jüdisch/ vnd redet/ vnd sprach / Höret das wort des grossen Königes/ des Königs von Assyrie/ so spricht der König/ Laß euch Hiskia nicht auffsetzen/ Denn er vermag euch nicht erretten von meiner hand. Vnd laß euch Hiskia nicht vertrusten auff den HERRN/ das er saget / Der HERR wird vns erretten/ vnd diese stett wird nicht in die hende des Königs von Assyrien gegeben werden/ Gehorchet Hiskia nicht.

Den so spricht der König von Assyrien/ Nemet ahn meine gnade/ vñ kompt zu mir Samaria herauff/ so sol jederman seines weinstocks vnd seines feigenbaumss essen/ vnd seines brunnens trincken/ Bis ich komme/ vnd hole euch in ein Land/ das ewerm land gleich ist/ Da korn/ most/ brot/ weinberge/ öleberum/ öle vnd honig innen ist/ So werdet ir leben bleiben/ vnd nicht sterben. Gehorcht Hiskia nicht/ Denn er verführet euch / das er spricht/ Der HERR wird vns erretten. Haben auch die Götter der heiden/ ein jeglicher sein land errettet von der hand des Königs von Assyrien? Wo sind die Götter zu Hemath vnd Arphad? Wo sind die Götter zu Sepharuaim/ Hena vnd Iva? Haben sie auch Samaria errettet von meiner hand? Wo ist ein Gott vnter allen landen Götter/ die ihr land haben von meiner hand errettet? Das der HERR solt Jerusalem von meiner hand erretten.

Das

Das volck aber schweig stille/vnd antwortet im nichts/den der könig hatte gebot ten/vnd gesagt/Antwortet ihm nichts. Da kam Eliakim der sohn Hiskia der Hofmeister/vnd Sebena der Schreiber/vnd Joah der sohn Assaph der Sanktler/zu Hiskia mit zurißten kleidern/vnd sagten im ahn die wort des Erzschencken.

Königreich Israel/ete.

XIX. Cap.

DA der König Hiskia das höret / zureiß er seine kleider/ vnd legt einen sack an/vnd gieng in das hauß des HERREN. Vnd sandte Eliakim den Hofmeister/Vnd Sebena den Schreiber / sampt den ältesten Priestern / mit säcken angethan zu dem Propheten Jesaja dem sohn Amoz. Vnd sie sprachen zu ihm/ so sagt Hiskia/ Das ist ein tag der not/vnd scheltens vnd lästerns/die kinder sind kommen an die geburt / vnd ist keine krafft da zu geben. Ob vielleicht der HERRE dein Gott hören wolt alle wort des Erzschencken / den sein Herr / der König von Assyrien gesand hat / hohn zusprechen dem lebendigen Gott/vnd zuschelten mit worten / die der HERRE dein Gott gehöret hat/ So hebe dein Gebät auff/für die vbrigen die noch fürhanden sind.

Hiskia sendet zu dem Propheten Jesaja.

WAd da die knechte des königs Hiskia zu Jesaja kamen / sprach Jesaja zu ihnen/ So sagt ewerem Herrn/So spricht der HERRE/Sörchte dich nicht für den worten die du gehört hast/damit mich die knaben des königs von Assyrien gelästert haben. Sihe/ Ich wil ihm einen Geist geben/das er ein Gerücht hören wird/vnd wider in sein lande ziehen/vnd wil ihn durchs schwärt fallen in seinem Lande.

WAd da der Erzschencke wider kam / fand er den König von Assyrien streiten wider Libna/Denn er hatte gehört/das er von Lachis gezogen war. Vnd da er höret von Thirhaka dem könige der Moren/Sihe/er ist außgezogen mit dir zustreite/ wendet er umb. Vnd sandte Botten zu Hiskia/vnd ließ im sagen/so sagt Hiskia dem kömng Juda / Laß dich deinen Gott nicht auffsetzen / auff den du dich verlessest/vnd sprichst/ Jerusalem wird nicht in die hand des königs von Assyrien gegeben werden. Sihe/du hast gehöret/was die könige von Assyrien gethan haben allen Landen/ vñ sie verbannet/Vnd du soltest errettet werden? Haben der Heiden Götter auch sie errettet/welche meine Vätter haben verderbet/Sosan/Haran/Rezeph / vnd die kinder Eden/die zu Thelassar waren? Wo ist der könig zu Hemath / der könig zu Arphad/ vnd der könig der statt Sepharuaim/Hena vnd Iwa?

Lasterung des Königs im Assyrien.

WAd da Hiskia die brieffe von den Botten empfangen vnd gelesen hatte/gieng er hinauff zum haufe des HERREN/vnd breitet sie auß für dem HERREN / vnd bätet für dem HERREN/vnd sprach. HERRE Gott Israel/ der du ober Cherubim sithest/du bist allein Gott/vnter allen Königreichen auff erden/Du hast Himmel vnd erden gemacht. HERRE neige dein ohren/vnd höre/Thü deine augen auff/vnd sihe/vnd höre die wort Sanherib/ der hergesand hat hohn zusprechen dem lebendigen Gott. Es ist war HERRE/die könige von Assyrien haben die Heiden mit dem schwärt vmbgebracht/vnd ihr land/vnd haben ihre Götter ins feuer geworffen/denn es waren nicht Götter/sonder menschen hende werck/holtz vnd steine / Darumb haben sie sie vmbgebracht. Nuß aber HERRE vnser Gott/hilff vns auß seiner hand/Auff das alle Königreiche auff Erden erkennen/das du HERRE allein Gott bist.

Hiskia Gebät.

DA sandte Jesaja der Sohn Amoz zu Hiskia/ vnd ließ ihm sagen/so spricht der HERRE der Gott Israel/Was du zu mir gebäten hast vmb Sanherib den könig von Assyrien/das hab ich gehöret. Das istis / das der HERRE wider ihn geredt hat/Die Jungfraw die tochter Zion verachtet dich/vnd spottet dein/die tochter Jerusalem schüttelt ihr haupt dir nach. Wen hastu gehönet vnd gelästert? Ober wen hastu deine stimme erhaben? Du hast deine augen erhaben wider den Heiligen im Israhel.

Jesaja tröstet den König Hiskia.



Hiskia Königen. XX. Cap. 220

chonet vnd gesagt Ich bin
gefrüget / auff den seiten
in Zammen abgehawen / vnd
es Garmels / Ich habe geg
vertrocknet mit meinen
uor gethan habe / vñ
assen / das feste stette
nen / matt werden / vñ
auff dem selde / vñ
ret che dem es reiff wird
tobest wider mich / Weil
n herauff kommen ist / so
dem mau / vñ wil dich
utreten ist / in andern
id pflantet Weinberge
vberblieben ist / wird
von Jerusalem werden
Zion / Der ciur des
srien also / Er sel nicht
schild dafür kommen / vñ
nderumb ziehen den er
sagts. Vnd ich wil dich
nb Dauid meines knechts
es HERRN vñ schlag
i tausent man / Vnd du
todte Leichnam. Also
id keret omb / vñ bleib
tes / schlugen ihn mit
atrummen ins land
ara. 33.
Reg. 16.
Reg. 7.
1. 18.
1. 16. 24.
1. 20.
Reg. 7.

Vnd Zefaja sprach / Bringet her ein stück feigen / Vnd da sie die brachten / legten sie sie Hiskia wird
A auff die drüse / Vnd er ward gesund.

Hiskia aber sprach zu Zefaja / Welchs ist das zeichen / das mich der HERR wird
gesund machen / vñ ich in des HERRN Haus hinauff gehen werde am dritten
tage? Zefaja sprach / Das zeichen wirstu haben vom HERRN / das der HERR thun
wird was er geredt hat. Sol der schatten zehen stufen forter gehen / oder zehen stuf
fen zu rücke gehen? Hiskia sprach / Es ist leicht / das der schatte zehen stufen nider
verts gehe / das wil ich nicht / Sondern das er zehen stufen hinder sich zurücke gehe.
Da rief der Prophet Zefaja den HERRN an / Vñ der schatte gieng hinder sich
zurücke zehen stufen / am zeiger Ahas / die er war niderverts gegangen.

Vder zeit sandte Brodach / der sohn Baledan des sohns Baledan König zu Ba
Brodach Kö
nig zu Babel.
bel / brieffe vñd geschenke zu Hiskia / Denn er hatte gehöret / das Hiskia krank
war gewesen. Hiskia aber war frölich mit ihnen / vñ zeigtet ihnen das ganze schatz
haus / silber / gold / speceren / vñ das beste öle / vñ die Harnisch kammer / vñ alles was
in seinen schätzen für handen war / Es war nichts in seinem hause / vñ in seiner gan
zen Herrschafft / das ihnen Hiskia nicht zeigtete.

Da kam Zefaja der Prophet zum Könige Hiskia / vñ sprach zu ihm / Was ha
Hiskia sünde
ben diese leute gesagt? Vnd wo her sind sie zu dir kommen? Hiskia sprach / Sie
sind auß fernnen Landen zu mir kommen von Babel. Er sprach / Was haben sie gese
hen in deinem hause? Hiskia sprach / Sie haben alles gesehen / was in meinem hause
ist / vñ ist nichts in meinen schätzen / das ich nicht inen gezeigt hette. Da sprach Ze
faja zu Hiskia / Höre des HERRN wort / sihe / es kompt die zeit / Das alles wird gen
Babel weggeführt werden / auß deinem hause / vñ was deine vätter gesamlet haben /
bis auff diesen tag / vñd wird nichts vbergelassen werden / spricht der HERR. Daz
B der kinder die von dir kommen / die du zeugen wirst werden genommen werden / das sie
Kämmerer sein im Pallast des Königs zu Babel. Hiskia aber sprach zu Zefaja / Das
ist gut / das der HERR geredt hat / Vñd sprach weiter / Es wird doch friede vñd
trewe sein zu meinen zeiten.

Was mehr von Hiskia zusagen ist / vñd alle seiner macht / vñd was er gethan hat /
vñd der Teich vñd die Wasserröhren / damit er wasser in die statt geleitet hat / Sichel
das ist geschrieben in der Chronica der Könige Juda. Vñd Hiskia entschlief mit sei
nen Vätern / Vñd Manasse sein sohn ward König an seine statt.

XXI. Cap.

Manasse war zwölff jar alt da er König ward / vñd re
Manasse 55.
gierte fünf vñd fünfzig jar zu Jerusalem / Seine mutter hieß
Nephtiba. Vñd er thät das dem HERRN vbel gefiel / nach den gre
weln der heiden / die der HERR für den kindern Israel vertrieben
hatte. Vñd verkeret sich / vñd bauet die Höhen die sein vatter Hiskia
Manasse
sünden.
hatte abgebracht / vñ richtet Baal Altar auff / vñd machet Hayne / wie Ahab der
König Israel gethan hatte / vñd bätet ahn allerley heer am Himmel / vñd dienet inen.
Vñd bauet Altar im hause des HERRN / dauon der HERR gesagt hatte / Ich wil
meinen Namen zu Jerusalem setzen. Vñd er bauet allen heeren am himel Altar / im
beiden höfen am hause des HERRN. Vñd ließ seinen sohn durchs feuer gehen / vñd
achtet auff vögel geschrey vñd zeichen / vñd hielt Warsager vñd Zeichendeuter / vñd
thät des viel / das dem HERRN vbel gefiel / damit er ihn erzürnet.

Er setzet auch einen Hayngözen / den er gemacht hatte / in das haus von welchem
der HERR zu Dauid vñd zu Salomo seinem sohn gesagt hatte / Im diesem hause
vñd zu Jerusalem / die ich erwehlet habe / auß allen stämmen Israel wil ich meinen
o iij Namen

Königen. XXII. Cap. 221

Josia

A vñnd die da holz vñnd gehawen stein kauffen sollen/das haufz zubessern. Doch das man keine rechnung von ihnen neme vom geld/das vñter ire hand gethan wird/sondern das sie es auff glauben handeln.

Vñnd der Hohepriester Hilkia sprach zu dem Schreiber Saphan / Ich habe das Gesetzbuch gefunden im haufe des HERRN. Vñnd Hilkia gab das buch Saphan/das ers lasse. Vñnd Saphan der Schreiber brachts dem Könige/vñnd sagts im wider/vñnd sprach/ Deine knechte haben das geld zusammen gestoppelt/ das im haufe gefunden ist/vñnd habens den arbeitern gegeben/die bestellet sind am haufe des HERRN. Auch sagt Saphan der Schreiber dem Könige/vñnd sprach/Hilkia der Priester gab mir ein Buch/Vñnd Saphan lasse es für dem Könige.

Gesetzbuch gefunden.

Da aber der König höret die wort im Gesetzbuch/zureiß er seine kleider. Vñnd der König gebot Hilkia dem Priester/Bñ Abiam dem sohn Saphan / vñnd Achbor dem sohn Michaja/vñnd Saphan dem Schreiber/vñnd Asaja dem knecht des Königs/vñ sprach/Gehet hin/vñnd fraget den HERRN für mich/für das volck/vñnd für ganz Juda/vñnd die wort dieses Buchs/das gefunden ist/ Denn es ist ein grosser grimm des HERRN/der vber vns entbrant ist/Darumb/ das vnser Väter nicht gehorcht haben den wortten dieses Buchs/das sie thäten alles was darinnen geschrieben ist.

Da gieng hin Hilkia der Priester/Abiam/Achbor/Saphan/vñnd Asaja/ zu der Prophetin Hulda / dem weibe Sallum des sohns Thikwa / des Sohns Harham/des hütters der kleider/vñnd sie wohnet zu Jerusalem im andern teil/ vñnd sie redeten mit ihr. Sie aber sprach zu ihnen/so spricht der HERR der Gott Israel/ Sagt dem man der euch zu mir gesand hat/so spricht der HERR. Siehe/ Ich wil vnglück vber diese stette/vñnd ihre einwohner bringen/alle wort des Gesetzs/die der König Juda hat lassen lasen. Darumb/das sie mich verlassen/vñnd andern Göttern gereuchert haben/das sie mich erzürneten / mit allen wercken ihrer hende / Darumb wird mein grimm sich wider diese Stette anzünden/vñnd nicht außgeleschet werden.

Hulda Prophetin.

Aber dem König Juda/der euch gesand hat den HERRN zufragen/solt ihr so sagen/so spricht der HERR der Gott Israel/ Darumb/ das dein hertz erweicht ist vber den wortten die du gehöret hast/vñnd hast dich gedemütiget für dem HERRN / da du hörtest/was ich geredt habe wider diese stette vñnd ihre einwohner/ das sie sollen ein verwüstung vñnd fluch sein/vñnd hast deine kleider zurissen/vñnd hast geweinet für mir/ So hab ichs auch erhöret/spricht der HERR. Darumb wil ich dich zu deinen Vätern samlen/das du mit frieden in dein grab versamlet werdest/vñnd deine augen nicht sehen alle das vnglück/das ich vber diese stette bringen wil. Vñnd sie sagten es dem Könige wider.

XXIII. Cap.

Vñnd der König sandte hin/vñnd es versamleten sich zu ihm alle ältesten in Juda vñnd Jerusalem. Vñnd der König gieng hinauff ins haufz des HERRN/vñnd alle man von Juda/vñnd alle einwohner zu Jerusalem mit ihm/Priester vñnd Propheten/vñnd alles volck beide klein vñnd groß/Bñ man lasz für iren ohren alle wort des Buchs vom Bund/das im haufe des HERRN gefunden war. Vñnd der König trat an eine seule/vñnd macht einen Bund für dem HERRN / Das sie solten wandeln dem HERRN nach/vñnd halten seine Gebott/Zeugnis vñnd Rechte/von ganzem hertzen/vñnd von ganzer seele/das sie auffrichten die wort dieses Bunds / die geschrieben stunden in diesem Buch/Vñnd alles volck trat in den Bund.

Josias macht ein Bund mit dem HERRN.

Vñnd der König gebot dem Hohepriester Hilkia / vñnd den Priestern der andern Ordnung/

den XXI
cht mehr bewegen lassen
so sie halten/vñnd thun nach
s mein knecht Mose jenen gebot
e verführet sie/das sie ärger th
rael vertilget hatte.
opheten/vñnd sprach/ Dar
than/die ärger sind/dem alle
wesen sind/vñnd hat auch
der HERR der Gott
a bringen/ das wer es hören
erusalem die messschür
il Jerusalem außschütten
nd ich wil etliche meines
e feinde/ das sie ein raub
n haben das mir vbelgesch
Väter auß Egypten ges
lit/bis das Jerusalem
digen machte/ das sie th
alles was er gethan hat
Chronica der Könige Juda
ed begraben im Garten
ion ward König an seine
önig ward/vñnd regierte
eth eine tochter Haruz von
atter Manasse gethan hat
hatte/vñnd dienet den Göt
nd verließ den HERRN
Vñnd seine knechte mach
im haufe. Aber das volck
den König Amon. Vñnd
n seine statt.
ist geschriben in der
be/im garten Vsa/ Vñnd

der 15. König in Juda.

(Samarim)

Das waren sonderliche Geistliche leute/ wie jetzt die aller andächtigen vnd strengsten Mönche sein wollen. Darum habe sie auch einen namen Samarim/ der lautet als von hitziger groffer andacht. Vnd dz reuchern galt bey in/ als bey vns der mönche singen vnd büten in der Kirchen/ Des reuchweg bedeut alenthalben Gebät in der schrift. Aber wie dieser gebät ist/ so war jener reucherey/ beide Menschenthand/ on Gottes Geist vnd wort.

Ordnung/vñ den hüttern an der schwelle/ Das sie solten auß dem Tempel des HERRN thun alles Gezeug/das dem Baal vnd dem Hayne/vnd allem heer des Himmels gemacht war/Vnd verbranten sie hauffen für Jerusalem im thal Kidron/vnd ihr staub ward getragen gen BethEl. Vnd er thät ab die Samarim/welche die Könige Juda hatten gestiftet/zureuchern auff den höhen/in den stetten Juda/vnd umb Jerusalem her/Auch die reucher des Baals/vnd der Sonnen vnd des Monden/vñ der Planeten/vnd alles heer am himel. Vnd ließ den Hayn auß dem hause des HERRN führen hinauß für Jerusalem in bach Kidron/vnd verbrandt ihn im bach Kidron/vnd macht ihn zu staub/vnd warff den staub auff die gräber der gemeinen leute. Vnd er brach ab die heuser der Hürer/die an dem hause des HERRN waren/darinnen die weiber wirkten heuser zum Hayn.

Vnd er ließ kommen alle Priester auß den stetten Juda/vnd verunreinigt die höhen/da die Priester reucherten von Geba ahn bis gen BerSeba / Vnd brach ab die höhen in den thore/die in der thür des thors waren/Josia des Stattuogts/welchs war zur lincken/weñ man zum thor der statt gehet. Doch hatten die Priester der höhen nie geopffert auff dem Altar des HERRN zu Jerusalem/sondern assen des vngesewerten brots vnter ihren brüdern.

Er verunreiniget auch das Tophet/im thal der kinder Hinnom/das niemand seinem Sohn oder seine Tochter dem Molech durchs feuer liesse gehen. Tophet 7. 7.

Vnd thät ab die roß/welche die Könige Juda hatten der Sonnen gesetzt im eingang des HERRN hause / an der kammer NethanMolech des Kämmerers der zu Parwarim war/Vnd die wagen der Sonnen verbrant er mit feuer. Vnd die Altar auff dem dach im saal Ahas/die die Könige Juda gemacht hatten/Vnd die Altar die Manasse gemacht hatte in den zween höfen des HERRN Hauses/brach der König ab/vnd lieff von dammen/vnd warff ihren staub in den bach Kidron. 2. Reg. 23. D

(Mashith)

Heißt verderbung/ vnd man heist es sey der Obergewesen da man die Obelthäter hat abgethan / den wir den Galgenberg oder Rabenstein heissen.

Auch die höhen die für Jerusalem waren / zur rechten am berge Mashith/die Salomo der König Israel gebawet hatte Aithoreth dem greuel von Sidon / vñ Chamos dem greuel von Moab/vnd Milkom dem greuel der kinder Ammon / verunreiniget der König. Vnd zubrach die Seulen/vnd außrottet die Hayne/vnd füllet ihre stette mit menschen knochen. 3. Reg. 11

Wach die Altar zu BethEl / die höhe die Zerobeam gemacht hatte der sohn Nebat/der Israel sündigen machte/den selben Altar brach er ab/vnd die höhe/ vnd verbrand die höhe/vnd macht sie zu staub/vnd verbrand den Hayn.

Vnd Josia wand sich/vnd sahe die gräber/die da waren auff dem berge/Vñ sandte hin/vnd ließ die knochen auß den gräbern holen/vnd verbrand sie auff dem Altar/vnd verunreiniget ihn/Nach dem wort des HERRN / das der man Gottes außgeruffen hatte/der solchs außrieff. 3. Reg. 11

(Grabmal)

Was aber solche kammer oder Gazo phylacia vnd Grabmal oder Grabzeiche sind/wirftu inn Jeremia vnd Hesiell wol finden.

Vnd er sprach/was ist das für ein Grabmal/das ich sehe? Vnd die leute inn der statt sprachen zu im/Es ist das grab des mans Gottes/der von Juda kam/ vnd rieff solches auß/das du gethan hast wider den Altar zu BethEl. Vnd er sprach / Last in ligen/niemand bewege sein gebeine. Also wurden seine gebeine errettet mit den gebeinen des Propheten/der von Samaria kommen war.

Er thät auch weg alle heuser der höhen in den Stetten Samaria/welche die Könige Israel gemacht hatten zuerzürnen / vñ thät mit ihnen aller dinge / wie er zu BethEl gethan hatte. Vnd er opfferte alle Priester der höhe / die daselbs waren/auff den Altarn / vñ verbrandt also Menschenbeine darauff / vnd kam wider gen Jerusalem.

Passah gehalten.

Vnd der König gebot dem Volck/vnd sprach/Haltet dem HERRN ewerem Gott Passah/wie es geschrieben stehet im Buch dieses Bunds. Denn es war keine Passah so gehalten als diese/von der Richter zeit ahn/die Israel gerichtet haben/ vñ in allen 2. Par. 35

in allen... Josias... 2. Par. 35... 3. Reg. 11... X... S... Babel vnd Zora... vnd ward abert... knecht kommen... dem Ammon... dem wort des HERRN... gebach aber Juda also... ficht thät vmb der sünde... wagen blüts willen das er v... wolt der HERR nicht verg... Was mehr zusagen ist

Joiachim II. Buch von den XXIII. Cap.

der 18. König in Juda
da 2. monden.
Zidekia der
19. König in Juda.

ist geschrieben in der Chronica der Könige Juda. Vnd Joiachim entschlieff mit seinen Vätern/vnd sein Sohn Joiachim ward König an seine statt. Vnd der König in Egypten zoch nicht mehr auß seinem Lande/Denn der König zu Babel hatte im genommen alles was des Königs in Egypten war/vom bach Egypten ahn/ bis an das wasser Phrath.

Achzehnen jar alt war Joiachim/da er König ward/vnnd regiert drey monden zu Jerusalem/Seine mütter hieß Nehushta/ eine tochter Elnathan von Jerusalem. Vnd thät das dem HERRN vbel gefiel/wie sein vatter gethan hatte.

Zerusalem
belägert.

In der zeit zogen herauff die knechte Nebucadnezar des Königs zu Babel gen Jerusalem/vnd kamen an die statt mit Bolwerge. Vnnd da Nebucadnezar zur statt kam/vnd seine knechte/belägert er sie. Aber Joiachim der König Juda gieng her auß zum Könige von Babel mit seiner Mutter/mit seinen Knechten / mit seinen Obersten vnd Kämmerern/Vnd der König von Babel nam ihn auff im achten jar seines Königreichs/Vnd nam von dannen herauf alle schätze im hause des HERRN/vnnd im hause des Königes/vnd zuschlug alle gülden Gefässe/die Salomo der König Israel gemacht hatte im Tempel des HERRN/wie den der HERR geredt hatte.

Joiachim gen
Babel gefangen ge-
füret/etc.

Vnd füret weg das ganze Jerusalem/alle Obersten/alle Gewaltigen/zehen tausent gefangen/vnd alle Zimmerleute/vnd alle schmide / vnnd ließ nichts vberig/ denn gering volck des Lands. Vnd füret weg Joiachim gen Babel/die mütter des Königs/die weiber des Königs/vnnd seine Kämmerer/ Dazu die mächtigen im lande füret er auch gefangen von Jerusalem gen Babel. Vnnd was der besten Leuthe waren / sieben tausent/vnnd die Zimmerleute/vnd schmide/ tausent/ alle starcke Kriegsmenner/Vnd der König von Babel bracht sie gen Babel. Vnd der König von Babel macht Mathansa seine vetter zum Könige an seine statt/vn wandelt seinen namen Zidekia.

Zidekia 11.
jar König in Juda.

In vnd zwenzig jar alt war Zidekia/da er König ward / vnd regieret eilff jar zu Jerusalem/ Seine mütter hieß Hamital/eine tochter Jeremja von Libna. Vnd er thät das dem HERRN vbel gefiel/wie Joiachim gethan hatte / Denn es geschach also mit Jerusalem vnd Juda auß dem zorn des HERRN/bis das er sie von seinem Angesicht würffe/Vnd Zidekia ward abtrünnig vom Könige zu Babel.

XXV. Cap.

In dem neundten jar seines Königreichs/am zehenden tag/des zehenden monden / kam Nebucadnezar der König zu Babel/mit alle seiner macht wider Jerusalem/ vnnd sie lägerten sich wider sie/vnd barreten eine schüt omb sie her. Also ward die Statt belägert bis ins eilffte jar des Königs Zidekia. Aber im neundten monde ward der hunger starck in der statt/das das volck des Lands nichts zuessen hatte.

Zerusalem be-
lägert/erobert/ zerstö-
ret vnd verbrant.

Da brach man inn die Statt / Vnd alle Kriegsmenner flohen bey der nacht des wegs von dem thor zwischen den zwo mauren/der zu des Königs garten gehet/Aber die Chaldeer lagen omb die statt) Vnd Er flohe des weges zum blachensfelde. Aber die macht der Chaldeer jagten dem Könige nach/vnnd ergriffen ihn im blachensfelde zu Jeriho/vnd alle Kriegsleute die bey ihm waren/wurden von ihm zurettet. Sie aber griffen den König/vnnd füreten ihn hinauff zum König von Babel gen Riblath/ Vnd sie sprachen ein Brtheil vber in. Vnd sie schlachten die kinder Zidekia für seinen augen/vnd blindeten Zidekia seine augen/vnd bunden ihn mit ketten/vnd füreten ihn gen Babel.

Zidekia ge-
fangen.

Tempel ver-
brandt.

In siebenden tage des fünfften monden / das ist das neuntzehende jar Nebucadnezar/des Königs zu Babel/kam NebusarAdan der Hofmeister des Königs

Das ist die Chronica der Könige Juda. Vnd Joiachim entschlieff mit seinen Vätern/vnd sein Sohn Joiachim ward König an seine statt. Vnd der König in Egypten zoch nicht mehr auß seinem Lande/Denn der König zu Babel hatte im genommen alles was des Königs in Egypten war/vom bach Egypten ahn/ bis an das wasser Phrath.



Das ist die Chronica der Könige Juda. Vnd Joiachim entschlieff mit seinen Vätern/vnd sein Sohn Joiachim ward König an seine statt. Vnd der König in Egypten zoch nicht mehr auß seinem Lande/Denn der König zu Babel hatte im genommen alles was des Königs in Egypten war/vom bach Egypten ahn/ bis an das wasser Phrath.

reich Juda
1.40. 36.
nigs zu Babel knecht gen Jerusalem / Vnd verbrant das Haus des HERRN / vnd
das haus des Königs / vnd alle heuser zu Jerusalem / vnd alle grosse heuser verbrant
er mit feuer. Vnd die ganze macht der Chaldeer / die mit dem Hofmeister war / zu
brach die mauren vmb Jerusalem her. Das ander volck aber / das oberig war in der
statt / vnd die zum Könige von Babel fielen / vnd den andern Pöbel / füret Nebusar
Aldan der Hofmeister weg. Vnd von den geringsten im lande / ließ der Hofmeister
weingärtner vnd ackerleute.



Uber die eherne seule am Hause des HERRN / vnd die Gestüle vnd das eherne
Meer / das am Hause des HERRN war / zubrachen die Chaldeer / vnd füreten
das erz gen Babel. Vnd die töpffen / schauffeln / mässer / löffel vnd alle eherne gefässel
da mit man diene / namen sie weg. Dazu nam der Hofmeister die pfannen vnd bes
cken / was gülden vnd silbern war. Zwo seulen / ein meer / vnd die gestüle / die Salomo
gemacht hatte zum Hause des HERRN / Es war nicht zu wägen das erz aller diser
gefässe. Achzehen ehlen hoch war eine seule / vnd ihr knauff drauff war auch ehern /
vnd drey ehlen hoch / vnd die reiffe vnd Granatöpfel an dem knauff vmbher war als
les ehern / Auffs die weise war auch die ander seule mit den reiffen.

Vnd der Hofmeister nam den Priester Seraja der ersten Ordnung / vnd den
Priester Zephania der andern Ordnung / vnd drey Thorhüter. Vnd einen
Kämmerer auß der statt / der gesetzt war ober die Kriegsmenner / vnd fünf Menner
die stets für dem Könige waren / die inn der statt funden worden / vnd Sopher den
Feldhauptman / der das volck im Lande kriegen lehret / vnd sechzig man vom Volck
auff dem Lande / die inn der statt funden worden. Dife nam Nebusar Aldan der Hof
meister / vnd bracht sie zum Könige von Babel gen Riblath. Vnd der König von
Babel schlug sie todt zu Riblath im Lande Hemath. Also ward Juda weggeführt
auß seinem Lande.

Uber ober das vbrige Volck im lande Juda / das Nebucad Nezar der König von
Babel vberließ / setzet er Gedalia den sohn Ahikam des sohns Saphan. Da Gedalia.
nuh alle das Kriegsvolck / Heuptleute vnd die Menner hörten / das der König von
p Babel

XXIII
Vnd Joiakim entschloß sich
an seine statt. Vnd der König
der König zu Babel hatte
nach Egypten abzu
vnd regiert drey mon
tochter Elnathan von Jer
vatter gethan hatte.
ezar des Königs zu Babel
g. Vnd da Nebucad Nezar
achin der König Juda gen
t seinen Knechten / mit
el nam ihn auff in ach
le schätze im hause des
en Gefässe die Salomo
wie den der HERR gen
sten / alle Gewaltigen
de / vnd ließ nichts v
en Babel die mütter des
u die mächtigen im Lande
das der besten Leuthe
usent / alle starck
Vnd der König von Babel
n wandelt seinen namen
ig ward / vnd regiert
tochter Jeremja von
gethan hatte / Denn es
HERR bis das er sic
m Könige zu Babel.

gen Babel gefürt.

Babel Gedalja gesetzt hatte/kamen sie zu Gedalja gen Mizpa/nemlich/ Ismael der C sohn Nethanja/vnd Johanen der sohn Kareah/vñ Seraja der sohn Zhanhumeth der Netophathiter/vnd Jaefanja der sohn Maechathi/sampt ihren mennern. Vnd Gedalja schwür ihnen vnd ihren mennern/vnd sprach zu ihnen / Fürchtet euch nicht vnterthan zu sein den Schaldeern/bleibt im lande/vnnd seit vnterthenig dem Könige von Babel/so wirts euch wol gehen.

Ismael.

Aber im siebenden monden kam Ismael der sohn Nethanja / des sohns Elisama von Königlichem Geschlecht/vnd zehen menner mit ihm/vnd schlügen Gedalja tod/ Dazu die Jüden vnd Schaldeer/die bey ihm waren zu Mizpa. Da machten sich auff alles volck/beide klein vnd groß/vnd die obersten des krieges/vnd kamen in Egypten/ Dem sie fürchten sich für den Schaldeern.

Zoiachin wird wider erhaben.

Aber im sieben vnd dreissigsten jar/nach dem Zoiachin der König Juda wegge- 3er. 52. ródach der König zu Babel im ersten jar seines Königreichs / das haupt Zoiachin des Königs Juda auß dem kerker erfür. Vnd redet freundlich mit ihm/ Vnd setzt seinen stül vber die stüle der Könige/die bey ihm waren zu Babel. Vnd wandelt die kleider seines gefengnis/vnd er aß allwege für ihm sein lebenslang. Vnnd bestümpft ihm sein theil / das man ihm alle wege gab vom Könige auff einen jeglichen tag sein ganz lebenslang.

Ende des andern Buchs der Königen.

Das Erste Buch der Chronica.

D

I. Cap.



Adams Geschlecht.

Adam/Seth/Enos/Re- nan/Mahalaleel/Jared/Henoch/Methusalah/Lamech/Noah/Sem/Ham/Zaphet.

Gen. 1. 5.

Die kinder Zapheth sind diese/Gomer/Magog/Madai/Jauan/Zhubal/Mesech/Zhiras. Die kinder aber Gomer sind/Ascenas/Riphat/Zhogarma. Die kinder Jauan sind/Elisa/Zharsisa/Schitim/Dodanim.

Gen. 10.

Die kinder Ham sind/Chus/Mizraim/Put/Canaan. Die kinder aber Chus sind/Seba/Heuila/Sabtha/Kagama/Sabthecha. Die kinder aber Kagma sind/Scheba vnd Dedan. Chus aber zeuget Nimrod / der fieng an gewaltig zu sein auff Erden. Mizraim zeuget Ludim/Ananim/Lehabim/Naphthuhim/Pathrussim/Casluhim/von welchen sind außkommen die Philistin vñnd Saphthorim. Canaan aber zeuget Zidon seinen ersten sohn/ Heth/ Jebusi/ Amori/ Girgosi/ Heuil Arki/Simi/Arwadi/Zemari vnd Hemathi.

Ham. Nimrod

Sem.

Die kinder Sem sind diese/Elam/Ussur/Arphachsad/Lud/Aram/Bz/Hul/Gether vnd Masch. Arphachsad aber zeuget Salah/ Salah zeuget Eber. Eber aber wurden zween Söhne geboren / der eine hieß Peleg/ darumb/das zu seiner zeit das Land zur teilet ward/vñ sein brüder hieß Jaktan. Jaktan aber zeuget Almodad/ Saleph/

Gen. 10. 11. Eber.